

Третья книга Моисея

Левит

О жертвах и приношениях

1¹¹ Господь воззвал к Моисею из шатра собрания: ²«Скажи израильскому народу: когда приносишь дар Господу, то приноси из своих домашних животных только быка, корову, овцу или козу.

³Если кто приносит жертву всесожжения, то это должен быть бык, в котором нет изъяна. Пусть тот человек приведёт животное к входу в шатёр собрания, и Господь тогда примет приношение. ⁴Пусть тот человек положит руку на голову животного, и Господь примет это приношение сожжением как плату за очищение того человека.

⁵Пусть бычок будет заколот перед Господом, а потом пусть сыновья Аарона, священники, принесут кровь к алтарю у входа в шатёр собрания и окропят кровью алтарь со всех сторон. ⁶Пусть шкура с этого животного будет снята, а потом пусть оно будет разрезано на части. ⁷Пусть сыновья Аарона, священники, положат на алтарь огонь и на огне разложат дрова. ⁸Пусть сыновья Аарона, священники, разложат части, заодно с головой и жиром, на горящих дровах, находящихся на алтаре. ⁹Пусть священник вымоет водой ноги и внутренности животного, а потом сожжёт все части животного на алтаре. Это — приношение всесожжения, его благоухание приятно Господу.

¹⁰Если человек приносит жертву всесожжения, то пусть это будет баран или козёл, в котором нет никакого изъяна. ¹¹Пусть животное будет заколото перед

Господом с северной стороны алтаря, а затем пусть сыновья Аарона, священники, покропят кровью животного алтарь со всех сторон. ¹²Пусть животное будет разрезано на части, и пусть священники разложат их вместе с головой и жиром на горящих дровах, находящихся на алтаре. ¹³Пусть ноги и внутренности животного будут вымыты, а потом священник принесёт² все его части и сожжёт животное на алтаре. Это будет приношение всесожжения, его благоухание приятно Господу.

¹⁴Если человек жертвует птицу для приношения Господу всесожжением, то пусть это будет горлица или молодой голубь. ¹⁵Пусть священник принесёт птицу к алтарю, отрежет ей голову и сожжёт её на жертвеннике, а затем сцедит кровь птицы по стене алтаря. ¹⁶Пусть священник вынет зоб и вместе с перьями³ птицы бросит его с восточной стороны алтаря, куда сметают пепел. ¹⁷Затем пусть он надломит крылья птицы, но не разделяет её на части, а сожжёт на алтаре. Это — приношение всесожжения, его благоухание приятно Господу.

О приношении зерна

2¹Если человек жертвует в приношение Господу зерно, то это приношение должно быть из муки тонкого помола, и пусть он нальёт в муку оливковое масло и положит в неё ладан. ²Потом пусть он принесёт это сыновьям Аарона, священникам, и возьмёт пригоршню тонкой муки с оливковым маслом

² **1:13 принесёт** Имеется в виду приношение Господу.

³ **1:16 зоб... с перьями** Или «хвост и внутренности».

¹ **1:1** Эта глава является продолжением истории, описанной в Исх. 40:34–35, когда слава Господняя наполнила священный шатёр и Моисей не смог войти в него.

и ладаном, а затем сожжёт это приношение в память на алтаре. Приношение огнём — благоухание, приятное Господу. ³Остатки приношения зерна принадлежат Аарону и его сыновьям. Это приношение Господу огнём — великая святыня.

О хлебном приношении

⁴Если человек жертвует в приношение хлеб, испечённый в печи, это должен быть пресный хлеб из муки тонкого помола, смешанной с оливковым маслом, или тонкие лепёшки, помазанные маслом. ⁵Если принесёшь хлеб, испечённый на противне, то пусть он будет из тонкой муки, смешанной с оливковым маслом, но без закваски. ⁶Разломи его на куски и полей маслом — это хлебное приношение. ⁷Если твоя жертва — хлебное приношение, выпеченное на сковороде, то пусть оно будет из муки тонкого помола, смешанной с оливковым маслом.

⁸Когда ты приносишь Господу хлебное приношение, приготовленное таким образом, то представь его священнику, а он положит его на алтарь ⁹и сожжёт это приношения в память на алтаре. Это — приношение огнём, его благоухание приятно Господу. ¹⁰Остаток хлебного приношения принадлежит Аарону и его сыновьям. Это — жертва Господу огнём — великая святыня.

¹¹Не жертвуй Господу хлебного приношения, в котором есть закваска, и не сжигай закваску или мёд в приношение Господу огнём. ¹²Можешь приносить в жертву Господу закваску или мёд от первого урожая, но во время приношения благоухания не сжигай на алтаре ни закваску, ни мёд. ¹³Обязательно соли своё хлебное приношение, так как соль является знаком Божьего соглашения. Пусть соль будет во всех твоих приношениях.

Приношение хлеба из первого урожая

¹⁴Если приносишь Господу зерно из первого урожая, то прежде всего по-

жарь колосья, а затем растолки эти молдые зёрна. ¹⁵Полей зерно оливковым маслом и положи в него ладан — это приношение зерна. ¹⁶Пусть священник сожжёт часть толчёного зерна и оливкового масла с ладаном как приношение в память. Это — жертва Господу.

О братском приношении

З¹Если человек приносит жертву дружества, то это может быть корова или бык без какого-либо изъяна. ²Пусть человек положит руку на голову животного и заколет его у входа в шатёр собрания. И тогда сыновья Аарона, священники, окропят кровью алтарь со всех сторон. ³Затем священник возьмёт часть приношения содружества как дар Господу. Пусть он возьмёт весь жир, включая и тот, который находится на внутренних органах. ⁴Священник должен принести две почки вместе с жиром, который находится у поясничного мускула, а также жирную часть печени, расположенную возле почек. ⁵Затем пусть сыновья Аарона сожгут жир на алтаре, положив его на жертву всесожжения, которая находится на горящих дровах. Это — приношение огнём, и его благоухание приятно Господу.

⁶Если человек приносит козу или овцу в жертву содружества Господу, то это животное может быть мужского или женского пола, но оно должно быть без изъяна. ⁷Если израильтянин приносит в жертву ягнёнка, то пусть поставит его перед Господом, ⁸положит руку на голову животного, и пусть оно будет заколото перед шатром собрания. Затем Аарон с сыновьями окропят кровью животного алтарь со всех сторон. ⁹Пусть человек принесёт часть животного в жертву как дар Господу: пусть принесёт в жертву жир, весь курдюк¹, весь жир, покрывающий внутренности, и весь жир, который на внутренностях, курдюк же пусть отрежет по самую хребтовую кость. ¹⁰Пусть принесёт в

¹ **3:9 курдюк** То есть заднюю часть около хвоста.

жертву две почки вместе с жиром, который на них, около поясничного мускула, а также жирную часть печени, вынув её вместе с почками, ¹¹и пусть священник сожжёт их на алтаре в дар Господу.

¹²Если же он приносит в жертву козу, то пусть поставит её перед Господом, ¹³положит руку на голову козы, и пусть она будет заколота перед шатром собрания. Потом пусть сын Аарона окропит кровью козы алтарь со всех сторон. ¹⁴Пусть человек отдаст часть приношения содружества в дар Господу, а затем принесёт в жертву жир, который находится на внутренних органах и вокруг них. ¹⁵Пусть принесёт в жертву две почки вместе с жиром, который на них, около поясничного мускула, а также жирную часть печени, вынув её вместе с почками. ¹⁶Затем священник сожжёт их на алтаре как приношение всесожжения — его благоухание приятно Господу. Все самые лучшие части ¹приносимой жертвы принадлежат Господу. ¹⁷Этот закон будет вечным во все поколения: где бы вы ни жили, не ешьте ни крови, ни жира».

О приношении за непреднамеренный грех

4 ¹Господь обратился к Моисею с таким наставлением: ²«Скажи народу Израиля: если кто случайно согрешит и сделает что-либо из того, что запретил Господь, то вот что он должен сделать.

³Если помазанный священник ²согрешит и тем самым делает народ виновным в грехе, то пусть тот священник принесёт бычка без всякого изъяна как жертву Господу за свой грех. ⁴Пусть помазанный священник приведёт бычка к входу в шатёр собрания перед Господом и, положив руку на голову бычка, заколет его перед Господом. ⁵Затем помазанный священник должен взять

¹ 3:16 самые лучшие части Буквально «жир».

² 4:3 помазанный священник То есть священник, избранный для служения на определённый срок. Священники чередовались в несении службы. Голову избранного священника мазали елеем в знак того, что Господь избрал его для служения. Также см.: Лев. 4:16.

немного крови принесённой жертвы и внести её в шатёр собрания. ⁶Пусть он обмакнёт палец в кровь и семь раз покропит кровью перед Господом, перед завесой в Святая святых. ⁷Пусть священник помажет кровью края алтаря для благовоного курения, который находится в шатре собрания перед Господом. Пусть священник выльет всю остальную кровь бычка у подножия алтаря для сожжения приношений, который стоит у входа в шатёр собрания. ⁸Затем он должен вынуть из бычка весь жир, который находится на внутренних частях и вокруг них. ⁹Пусть священник возьмёт две почки вместе с жиром, который на них, около поясничного мускула, а также жирную часть печени, вынув её вместе с почками. ¹⁰Пусть священник принесёт в жертву эти части точно так же, как приносят жертву содружества³, и сожжёт части животного на алтаре для сожжения приношений, ^{11–12}но пусть вынесет шкуру бычка, его внутренности, нечистоты и всё мясо, которое на ногах и на голове. Пусть вынесет эти части за пределы стана, туда, где высыпают пепел, положит там эти части на дрова и сожжёт их.

¹³Может случиться, что весь народ Израиля согрешит, сам того не ведая, и сделает что-нибудь против заповедей Господа, тогда люди будут виновны. ¹⁴Когда они узнают об этом грехе, то пусть принесут в жертву бычка как приношение за грех всего народа. Пусть приведут бычка к шатру собрания, ¹⁵и старейшины народа положат руки на голову бычка перед Господом, а потом заколют его перед Господом. ¹⁶Затем помазанный священник должен взять немного крови жертвенного животного и внести её в шатёр собрания и, ¹⁷обмакнув палец в кровь, семь раз покропить ею у завесы перед Господом. ¹⁸Тогда священник помажет кровью углы алтаря, который находится в шатре собрания, перед Господом. Пусть священник выльет всю осталь-

³ 4:10 точно так же... жертву содружества См.: Лев. 3:1–5.

ную кровь бычка у подножия алтаря для сожжения приношений, который стоит у входа в шатёр собрания.¹⁹ Пусть он вынет из животного весь жир, который на внутренностях, и сожжёт его на жертвеннике.²⁰ Затем священник должен принести эти части в жертву, как приносят бычка за грех¹. Только так он очистит² людей от греха, и тогда Бог простит израильский народ.²¹ Пусть священник вынесет бычка за пределы стана и сожжёт его так же, как и первую жертву. Это будет приношением за грехи всей общины.

²²Если же правитель случайно согрешит и сделает что-нибудь против заповедей Господа Бога, то правитель виновен.²³ Если он узнает о своём грехе, то пусть приведёт козла, в котором нет никакого изъяна, и это будет его приношением.²⁴ Пусть правитель положит руку на голову козлу и пусть животное будет заколото на том месте, где закалывают приношения, сожжённые перед Господом. Козёл — приношение за грех.²⁵ Священник должен взять на палец кровь приношения за грех и помазать углы алтаря для сожжения приношений, а остатки пусть выльет у подножия алтаря.²⁶ Затем священник сожжёт весь жир козла на алтаре, как сжигают жир жертвы приношения содружества, и так он очистит правителя, и Бог его простит.

²⁷Кто-то из простого народа может случайно согрешить и сделать то, что не дозволено Господом.²⁸ Если человек узнает о своём грехе, то пусть приведёт козу, в которой нет изъяна, и это будет его приношением за грех.²⁹ Положив руку на голову животного, пусть человек заколет его там, где приносят жертву сожжением.³⁰ Затем священник должен обмакнуть палец в кровь козы и помазать ею углы алтаря для сожжения приношений, а остальную кровь вылить у подножия алтаря.³¹ Пусть священник

принесёт в жертву весь жир козы, как приносят в жертву жир от приношений содружества, сожжёт его на алтаре как приятное благоухание Господу, и так очистит того человека, и Бог простит его.

³²Если тот человек жертвует ягнёнка как приношение за грех, то пусть приведёт овцу, в которой нет изъяна.³³ Положив руку на голову животного, пусть заколет его как приношение за грех на том месте, где закалывают приношения сожжением.³⁴ Затем священник должен взять на палец немного крови приношения за грех и помазать ею углы жертвенника в приношение сожжением, а всю остальную кровь овцы вылить у подножия жертвенника.³⁵ Пусть священник принесёт в жертву весь жир овцы, как приносят в жертву жир ягнёнка при приношениях содружества. Пусть священник сожжёт его на жертвеннике как любое приношение огнём Господу. Так священник очистит этого человека от совершённого им греха, и Бог простит того человека.

Грехи, совершённые по ошибке

5¹Если человек выступает свидетелем в суде и даёт клятву говорить только правду, но на самом деле не расскажет о том, что видел или слышал, то будет виновен в грехе.

²В том случае если человек прикоснулся к чему-нибудь нечистому, будь то мёртвое тело домашнего животного или труп нечистого животного, но не знал, что коснулся этого, то он всё равно будет повинен в грехе и должен заплатить за это.³ Человек может прикоснуться ко многим вещам, от которых он может стать нечистым, и даже не знать об этом. Когда же он узнает, что прикоснулся к чему-либо нечистому, то вина будет на нём, и он должен заплатить за это.⁴ Человек может небрежно дать обещание сделать что-либо, будь то плохое или хорошее. Люди дают много безрассудных обещаний, и человек, дав такое обещание, может за-

¹ 4:20 бычка за грех См.: Лев. 4:3–12.

² 4:20 очистит Или «искупит грех». Древнееврейское слово также значит «прикрывать», «прятать» или «смыть грехи».

быть о нём. Когда же он вспомнит¹ своё обещание, то будет виновен и должен заплатить, так как не сдержал его.⁵ Итак, если человек виновен в каком-либо из этих грехов, он должен в нём исповедаться.⁶ Он должен принести Господу жертву повинности за совершённый грех, и священник очистит его от греха.

⁷Если человек не в состоянии принести овцу, он должен принести двух горлиц или двух молодых голубей. Это приношение будет его жертвой повинности за грех, который он совершил. Одна птица будет жертвой за грех, а другая должна быть принесена во всесожжение.⁸ Человек должен принести их к священнику, который сначала принесёт жертву за грех. Он надломит голову птицы от шеи, но не оторвёт её.⁹ Священник должен окропить стену алтаря кровью приношения за грех, а остальную кровь должен вылить у подножия алтаря. Это — жертва за грех.¹⁰ Затем священник должен принести в жертву вторую птицу в соответствии с правилами всесожжения. Так священник очистит человека от совершённого греха, и Бог простит того человека.

¹¹Если же человек не в состоянии принести двух горлиц или двух голубей, он должен принести восемь чашек² пшеничной муки, и это будет его жертвой за грех. В муку нельзя лить ни оливкового масла, ни ладана, так как это жертва за грех.¹² Человек должен принести муку к священнику, и тот возьмёт горсть этой муки. Это будет жертва в память. Священник сожжёт муку на жертвеннике, и это будет жертвой всесожжения Господу, жертвой за грех.¹³ Так священник очистит этого человека от греха, и Бог простит его. То, что останется от хлебной жертвы, принадлежит священнику, как и хлебное приношение».

¹⁴Господь сказал Моисею: ¹⁵«Человек может по ошибке совершить грех по отношению к святыням Господа³. В этом

случае человек должен принести барана без малейшего изъяна или его стоимость в деньгах⁴ жертвы, и это будет его приношением Господу за повинность. Цена за барана должна быть назначена согласно установленной мере.¹⁶ Этот человек должен заплатить за грех, который он совершил против святыни. Он обязан отдать то, что обещал, и добавить одну пятаю к стоимости обещанного, а затем отдать эти деньги⁵ священнику. Так священник очистит человека от греха приношением барана как жертвы повинности, и Бог простит этого человека.

¹⁷Если человек согрешит и сделает что-нибудь против заповедей Господа, чего не следовало делать, то не имеет значения, если он сделал это по неведению, он виновен и должен нести ответственность за свой грех.¹⁸ Этот человек должен принести к священнику барана без всякого изъяна или его стоимость в деньгах, и этот баран будет жертвой повинности. Так священник очистит человека от греха, который он совершил по неведению, и Бог простит того человека.¹⁹ Человек виновен, даже если он не знал, что грешит. Поэтому он должен принести жертву повинности Господу».

Жертва повинности за другие грехи

6 ¹Господь сказал Моисею: ²«Человек может согрешить против Господа, совершив такие поступки: он может солгать о порученном ему другим человеком или солжёт о полученном им задатке, или что-нибудь украдёт, или обманет кого,³ или найдёт что-нибудь потерянное и не скажет об этом, или пообещает сделать что-либо, а потом не сделает того, что обещал, или совершит какие-либо другие грехи.⁴ Если человек совершит хотя бы один из этих поступков, он виновен в совершении греха. Он должен принести обратно то, что украл особых приношениях, которые человек обещал, но забыл отдать Господу.⁴ **5:15 его стоимость в деньгах** Буквально «серебро». Также см.: Лев. 5:18.⁵ **5:16 деньги** Буквально «серебро».

¹ 5:4 вспомнит Буквально «знает».

² 5:11 восемь чашек Буквально «одну десятую часть ефы» (2,2 литра).

³ 5:15 святыни Господа Здесь, вероятно, говорится об

или добыл обманом, или присвоил, или तो, что нашёл и не отдал обратно. ⁵И если он в чём ложно поклялся, то должен заплатить пятую и сверх этого должен приложить пятую часть стоимости, и отдать истинному владельцу этой вещи. ⁶Человек этот должен привести к священнику жертву повинности. Это должен быть баран из стада, без всякого изъяна, или его стоимость в деньгах ¹. Он будет жертвой повинности Господу. ⁷Затем священник пойдёт к Господу и очистит этого человека перед Ним. И Бог простит человека за все совершённые им грехи».

Жертвы всеожжения

⁸Господь сказал Моисею: ⁹«Скажи Аарону и его сынам: вот закон относительно жертв всеожжения. Жертва всеожжения должна оставаться на огне жертвенника всю ночь до утра, и огонь жертвенника должен гореть на нём. ¹⁰Священник должен надеть нижнюю и верхнюю льняную одежду. Затем он должен снять оставшийся пепел с жертвенника всеожжения и положить его рядом с ним. ¹¹Затем священник должен снять с себя одежды, надеть другие одежды и отнести пепел в специальное место за пределы стана. ¹²Всё это время огонь на жертвеннике должен поддерживаться и не угасать. Священник должен каждое утро сжигать дрова на жертвеннике, чтобы приносить всеожжения и сжигать жир жертвы содружества. ¹³Пусть огонь всё время горит на жертвеннике и никогда не угасает».

Хлебное приношение

¹⁴«Вот закон о хлебном приношении: сыновья Аарона должны приносить его Господу перед алтарём. ¹⁵Священник должен взять горсть пшеничной муки из хлебного приношения. На муку необходимо положить оливковое масло и ладан. Священник должен сжечь хлебное приношение на жертвеннике. Это

будет приношение в память Господу, его благоухание приятно Господу.

¹⁶Аарон и его сыновья должны испечь пресный хлеб из оставшегося хлебного приношения, а затем съесть его в святом месте, во дворе шатра собрания. ¹⁷Хлебное приношение должно быть выпечено без дрожжей. Я отдал это священникам как их долю от жертв, принесённых Мне на огне жертвенника. Это такая же великая святыня, как приношение за грех и жертва повинности. ¹⁸Все потомки мужского пола из рода Аарона могут есть из приношений Господу на огне. Эти жертвы навечно будут принадлежать всем их потомкам, и все, прикасающиеся к ним, освятятся» ².

Хлебное приношение от священников

¹⁹Господь сказал Моисею: ²⁰«Вот приношение, которое Аарон и его сыновья должны воздать Господу в день помазания Аарона. Они должны принести восемь чашек ³ пшеничной муки для хлебного приношения: половину его утром и половину вечером. (Это будет для дневного приношения). ²¹Пшеничная мука должна быть смешана с оливковым маслом и приготовлена на сковороде. Когда выпечка будет готова, её нужно разломить на куски. Это благоухание будет приятно Господу.

²²Священник из потомков Аарона, выбранный и помазанный ⁴ на его место, должен принести Господу это хлебное приношение — это вечная заповедь Господня. Всё хлебное приношение должно быть сожжено для Господа. ²³Всякое хлебное приношение священника должно быть всё сожжено, его нельзя есть».

Правило приношения жертвы за грех

²⁴Господь сказал Моисею: ²⁵«Скажи Аа-

² **6:18 все... освятятся** Возможно, имеется в виду тот факт, что любой человек, не являющийся священником, прикоснувшись к священной пище, умрёт.

³ **6:20 восемь чашек** Буквально «одну десятую часть ефы» (2,2 литра).

⁴ **6:22 выбранный и помазанный** Здесь речь идёт о первосвященнике.

¹ **6:6 стоимость в деньгах** Буквально «серебро».

рону и его сыновьям: вот закон о приношении за грех. Приношение должно быть заколото перед Господом на том месте, где закалывают жертву всесожжения, — это великая святыня.²⁶ Священник, который совершает жертву за грех, должен съесть её в святом месте, во дворе шатра собрания.²⁷ Прикосновение к мясу жертвы за грех освящает и человека, и вещь.

И если одежда человека будет забрызгана этой кровью, её необходимо замочить на святом месте.²⁸ Если жертва за грех варилась в глиняном горшке, горшок этот должен быть разбит. Если же она варилась в медной посуде, эту посуду необходимо вымыть и ополоснуть в воде.

²⁹Все мужчины из семьи священника могут есть жертву за грех, так как она — великая святыня.³⁰ Но, если кровь жертвы за грех вносится в шатёр собрания и используется для очищения людей, эта жертва за грех должна быть сожжена на огне, и священники не должны её есть.

Жертва повинности

7¹ Вот правила приношения жертвы повинности, которая является великой святыней.² Священник должен заколоть жертву повинности на том же самом месте, где закалывают приношение всесожжения. Затем священник должен окропить кровью жертвы повинности вокруг алтаря.

³ Священник должен принести весь жир с хвоста и внутренний жир,⁴ две почки и покрывающий их жир у нижнего спинного мускула, а также жирную часть печени. Он должен отделить этот жир вместе с почками.⁵ Священник должен сжечь всё это на жертвеннике. Это будет жертва всесожжения Господу — жертва повинности.

⁶ Каждый мужчина в семье священника может есть жертву повинности. Это — великая святыня, поэтому её необходимо есть в святом месте.⁷ Жертва повинности такая же, как и жертва за грех, и правила для них одни. Священ-

ник, исполняющий жертвоприношение, получит это мясо для еды.⁸ Этому священнику принадлежит также и шкура с жертвы всесожжения.⁹ Всякое хлебное приношение принадлежит священнику, который исполняет его. Этот священник получит хлебное приношение, которое было выпечено в печи или на сковороде или приготовлено в горшке.¹⁰ Хлебное приношение будет принадлежать сыновьям Аарона, как сухое, так и смешанное с оливковым маслом. Сыновья Аарона разделят между собой эту пищу.

Приношение содружества

¹¹ Вот закон о приношении содружества, которое люди приносят Господу.¹² Когда человек приносит это пожертвование в благодарность Богу, ему следует принести пресный хлеб, смешанный с оливковым маслом, пресные лепёшки, помазанные оливковым маслом, и хлеба из муки тонкого помола, смешанные с маслом.¹³ Вместе с этим приношением человек должен принести ещё одно приношение: хлеб, не замешанный на дрожжах. Это будет его благодарственное приношение содружества.¹⁴ Один из этих хлебов будет принадлежать священнику, окропившему кровью приношения содружества.¹⁵ Мясо приношения содружества должно быть съедено в день приношения. Его нельзя оставлять до утра.

¹⁶ Если человек приносит жертву по обету или желает сделать добровольное приношение Богу, то жертву необходимо съесть в день приношения. И если она будет съедена не полностью, то остатки необходимо съесть на другой день.¹⁷ Но, если мясо от приношения останется и на третий день, оно должно быть сожжено.¹⁸ Если же кто-либо будет есть мясо жертвы содружества на третий день, то эта жертва будет отвергнута Господом. Это приношение не очистит человека, так как Бог не примет испорченное мясо. Тот, кто съест это

мясо, будет ответственным за свой собственный грех.

¹⁹Кроме всего, люди не должны есть мясо, коснувшееся чего-либо нечистого. Они должны сжечь его на огне. Каждый человек, который чист, может есть мясо приношения содружества. ²⁰Но, если человек нечист и ест мясо приношения содружества, принадлежащее Господу, тогда этот человек должен быть отделён от своего народа.

²¹Человек может прикоснуться к чему-либо нечистому. Эта вещь могла быть осквернена людьми или нечистым животным, или чем-то отвратительным. Если человек станет есть мясо приношения содружества, принадлежащего Господу, тогда его нужно будет отделить из собственного народа».

²²Господь обратился к Моисею с такими словами: ²³«Скажи израильтянам: вы не должны есть жир коров, овец или коз. ²⁴Употреблять жир мёртвого или растерзанного другим зверем животного можно на всякое дело, кроме пищи. Не ешьте его. ²⁵А, если кто ест жир животного, принесённого во всеожжение, этого человека следует отделить от его народа.

²⁶Где бы вы ни жили, вы никогда не должны употреблять в пищу кровь птицы или животного. ²⁷Если человек употребляет кровь в пищу, он должен быть отделён от своего народа».

Правило для жертв преподношения

²⁸Господь обратился к Моисею: ²⁹«Скажи народу Израиля: если человек приносит приношение содружества Господу, то он сам должен отдать это приношение Господу. ³⁰Он должен своими руками принести жертву Господу, и она будет сожжена на огне. Он должен отдать жир и грудную часть жертвы священнику. Он должен поднять грудину жертвенного животного перед Господом, преподнеся её в дар Богу. ³¹Затем священник должен сжечь жир на алтаре, а грудная часть животного будет принадлежать Аарону и его сыновьям.

³²Священнику необходимо также отдать правое плечо от приношения содружества. ³³Правое плечо от приношения содружества будет принадлежать священнику, который приносит в жертву кровь и жир приношения содружества. ³⁴Потому что Я беру от народа Израиля грудную часть жертвы преподношения и правое плечо приношения содружества и отдаю их Аарону и его сыновьям. Народ Израиля должен вечно исполнять этот закон».

³⁵Эти части от жертв всеожжения Господу были даны Аарону и его сыновьям. И каждый раз, когда они будут исполнять свои обязанности как священники Господа, они получают эту долю жертвоприношений. ³⁶В то время, когда Господь выбрал священников, Он повелел народу Израиля отдавать им все эти части. Израильский народ вечно должен отдавать священникам эту долю.

³⁷Таковы указания о жертве всеожжения, хлебном приношении, о жертве за грех, о жертве повинности, о приношении содружества и о выборе священников. ³⁸Господь дал эти законы Моисею на горе Синай в день, когда Он повелел народу Израиля принести приношения Господу в Синайской пустыне.

8 Господь сказал Моисею: ²«Возьми Аарона и вместе с ним его сыновей, одежды, елей помазания, бычка для жертвы за грех, двух баранов и корзину с пресным хлебом ³и собери народ у входа в шатёр собрания».

⁴Моисей сделал всё так, как повелел Господь. И все они встретились у входа в шатёр собрания. ⁵Затем Моисей сказал людям: «Вот что повелел Господь».

⁶После этого Моисей вывел Аарона и его сыновей вперёд и омыл их водой. ⁷Затем Моисей надел на Аарона хитон, подпоясал его перевязью и надел на него верхнюю ризу. Он возложил на Аарона ефод, опоясал его красивым поясом и закрепил на нём ефод. ⁸Затем Моисей надел на Аарона наперсник, а в карман наперсника положил урим и туммим. ⁹Моисей также возложил на

голову Аарону кидар с золотой дощечкой спереди, венцом святыни, как повелел ему Господь.

¹⁰Затем Моисей взял елей помазания и окропил священный шатёр и всё, что в нём было. Так Моисей освятит их.

¹¹Моисей семь раз окропил елеем алтарь и все его принадлежности. Он также окропил умывальник и его подножие, чтобы освятить их. ¹²Затем Моисей вылил немного елея помазания на голову Аарону, чтобы освятить его. ¹³Потом Моисей привёл сыновей Аарона, надел на них хитоны и опоясал поясами. Он дал им особые головные уборы, как повелел ему Господь.

¹⁴Моисей привёл бычка для жертвы за грех, а Аарон и его сыновья положили руки на голову жертвуемого животного. ¹⁵Затем Моисей заколол бычка, собрал его кровь и, обмакнув в неё палец, помазал кровью рога алтаря, чтобы освятить его и приготовить к жертвоприношению. Остальную кровь Моисей вылил к подножию. Так он освятит алтарь для приношения, чтобы очистить людей от греха. ¹⁶Моисей снял весь внутренний жир бычка, жирную часть печени, обе почки вместе с жиром на них и сжёг на жертвеннике. ¹⁷А шкуру и мясо с отходами Моисей вынес за пределы стана и там сжёг всё это на огне. Он сделал всё так, как повелел ему Господь.

¹⁸Затем Моисей привёл барана для всесожжения, и Аарон с сыновьями возложили руки на голову животного. ¹⁹Когда баран был заколот, Моисей окропил его кровью вокруг алтаря. ²⁰⁻²¹Разрезав барана на куски, Моисей вымыл его внутренности и ноги водой, а потом сжёг всего барана, включая голову, куски мяса и жир на алтаре, согласно Божьим наставлениям. Это — жертва всесожжения, её благоухание приятно Господу.

²²Затем Моисей привёл другого барана для посвящения Аарона и его сыновей в священники. Аарон и его сыновья возложили руки на голову барана.

²³Моисей заколол барана, взял немного его крови и помазал мочку правого уха Аарона, большой палец его правой руки и большой палец его правой ноги.

²⁴Моисей подвёл сыновей Аарона близко к жертвеннику, помазал кровью им мочки правых ушей, большие пальцы рук и большие пальцы ног, а затем окропил кровью вокруг жертвенника.

²⁵Моисей взял жир, жирную часть хвоста, весь жир, покрывающий внутренности, жир с печени, обе почки вместе с жиром и правую ногу. ²⁶Из корзины с пресными хлебами, которая ставится перед Господом каждый день, Моисей взял один из этих хлебов, один хлеб с оливковым маслом и одну небольшую тонкую лепёшку и положил всё это на жир и на правую ногу барана. ²⁷Затем Моисей отдал всё это Аарону и его сыновьям. Он поднял руки священников, держащих жертвы перед Господом, в знак того, что он преподносит их Богу.

²⁸После этого Моисей взял приношение из рук Аарона и его сыновей и сжёг их на жертвеннике со всесожжением. Это была жертва посвящения Аарона и его сыновей в священники. Её благоухание приятно Господу. ²⁹Моисей взял грудину и преподнёс её перед Господом — это была доля Моисея от приношения жертвы посвящения Аарона и его сыновей в священники, как и повелел Моисею Господь.

³⁰Моисей взял немного елея помазания и крови, которая была на жертвеннике, и окропил Аарона и его одежды, а также его сыновей, которые были с ним, и их одежды. Так Моисей освятит Аарона и его одежды, его сыновей и их одежды.

³¹Затем Моисей обратился к Аарону и его сыновьям: «Я сказал вам: „Аарон и его сыновья должны съесть это“. Возьмите корзину с хлебом и мясом от церемонии выбора священников, сварите мясо у входа в шатёр собрания и там ешьте его с хлебом. Сделайте всё так, как я вам сказал. ³²А остатки мяса и хлеба сожгите. ³³Церемония выбора

священников будет продолжаться семь дней. И всё это время вы не должны отходить от входа в шатёр собрания, пока не истечёт срок. ³⁴Господь повелел делать всё так, как было сделано сегодня для вашего очищения. ³⁵Вы должны день и ночь в продолжение семи дней оставаться у входа в шатёр собрания. Если же вы не послушаетесь повелений Господа, то умрёте! Так повелел мне Господь Бог».

³⁶Аарон и его сыновья исполнили всё, что Господь повелел через Моисея.

Бог принимает священников

9 ¹На восьмой день Моисей позвал Аарона, его сыновей и старейшин Израиля. ²Моисей сказал Аарону: «Возьми бычка и барана, обоих без изъяна. Бычок будет приношением за грех, а баран — принесён во всесожжение. Принеси этих животных в жертву Господу. ³Скажи народу Израиля: „Возьмите козла для принесения жертвы за грех и возьмите телёнка и ягнёнка для жертвы всесожжения. Телёнку и ягнёнку должно быть по году, и у этих животных не должно быть никакого изъяна. ⁴Возьмите быка и барана для приношения содружества. Возьмите этих животных и хлебное приношение, смешанное с оливковым маслом, и принесите всё это Богу, потому что сегодня Господь явится к вам”».

⁵Весь народ пришёл к шатру собрания. Люди принесли всё, что приказал им Моисей, и встали перед Господом. ⁶Моисей сказал: «Вы должны сделать всё, что повелел Господь, тогда слава Господня явится к вам».

⁷Затем Моисей сказал Аарону: «Иди и сделай так, как повелел Господь. Иди к алтарю и принеси жертву за грех и жертву всесожжения. Это очистит тебя и народ. Возьми приношения от народа и очисти его».

⁸Аарон пошёл к жертвеннику и заколол быка в жертву искупления своего греха. ⁹Затем сыновья Аарона поднесли ему кровь, он опустил палец в кровь и

окропил ею рога жертвенника, а оставшуюся кровь вылил у подножия жертвенника. ¹⁰Он взял жир, почки и жирную часть печени от жертвы за грех и сжёг всё это на жертвеннике, как повелел Моисею Господь. ¹¹Мясо и шкуру животного Аарон сжёг на огне за пределами стана.

¹²После этого Аарон заколол животное для всесожжения. Сыновья поднесли ему кровь, и Аарон со всех сторон покропил ею жертвенник. ¹³Сыновья Аарона принесли ему голову и куски жертвы всесожжения, и он сжёг их на жертвеннике. ¹⁴Он также вымыл внутренности и ноги жертвы всесожжения и тоже сжёг их на алтаре.

¹⁵Затем Аарон принёс приношение от народа, заколол козла и принёс жертву за грех, как и до этого. ¹⁶Аарон принёс всесожжение и исполнил его так, как повелел Господь. ¹⁷Он принёс на алтарь хлебную жертву и, взяв горсть зерна, положил на жертвенник рядом с утренним сожжением.

¹⁸Аарон также заколол быка и барана как приношение содружества от народа. Его сыновья принесли ему кровь жертвы, и он окропил ею алтарь со всех сторон. ¹⁹Сыновья принесли ему также жир от быка и барана: внутренний жир, жир с хвоста и жирную часть печени. ²⁰Они положили эти жирные части на грудины быка и барана. Аарон сжёг все жирные части на жертвеннике. ²¹Грудины и правое плечо Аарон принёс, потрясая перед Господом, как ему велел Моисей.

²²Затем Аарон поднял вверх руки и, обращаясь к народу, благословил его и сошёл с алтаря, принеся жертву за грех, жертву всесожжения и приношение содружества.

²³Моисей и Аарон вошли в шатёр собрания, а выйдя оттуда, благословили народ. Затем слава Господня явилась всему народу. ²⁴От Господа вышел огонь и сжёг жертву всесожжения и жир на жертвеннике. Увидев это, народ закрычал от радости, и люди опустили в поклоне лицом до самой земли.

Бог поражает Надава и Авиуда

10¹Сыновья Аарона, Надав и Авиуд, взяли каждый свою кадильницу, но положили в них не тот огонь, который Моисей велел им брать для сжигания благовонных курений. ²Тогда вышел огонь от Господа и сжёг Надава и Авиуда, и они умерли перед Господом.

³Моисей сказал Аарону: «Господь говорит: „Священники, приближающиеся ко Мне, должны почитать Меня! Я должен быть свят для них и для всего народа”». Аарон же ничего не сказал.

⁴У дяди Аарона, Узила, были сыновья Мисаил и Елцафан. Моисей сказал им: «Пойдите на порог святилища и вынесите за пределы шатра тела ваших двоюродных братьев».

⁵Мисаил и Елцафан повиновались Моисею и вынесли тела Надава и Авиуда в священнических одеждах за пределы стана.

⁶Затем Моисей обратился к Аарону и другим его сыновьям, Елеазару и Ифамару. Он сказал им: «Не показывайте, что печалитесь! Не разрывайте на себе одежды и не обнажайте головы в знак скорби об умерших, чтобы не навести гнев Господа на весь народ и не умереть. Но весь народ Израиля, ваши братья, могут оплакивать Надава и Авиуда, сожжённых Господом. ⁷Вы же не должны даже выходить из дверей скинии собрания, а если вы уйдёте, то умрёте, потому что на вас возложен елей Господнего помазания». Аарон, Елеазар и Ифамар повиновались Моисею.

⁸Тогда Господь сказал Аарону: ⁹«Ты и твои сыновья не должны пить вина или пива, когда входите в шатёр собрания, иначе вы умрёте. Это — вечный закон для будущих поколений вашего рода. ¹⁰Вы должны отличать священное от несвященного и чистое от нечистого ¹¹и научить народ Израиля всем законам, которые Господь дал израильтянам через Моисея».

¹²Моисей сказал Аарону и его оставшимся в живых сыновьям Елеазару и Ифамару: «Возьмите хлебное прино-

шение, оставшееся от жертвоприношений, сожжённых на огне, и ешьте его пресным около алтаря, потому что это приношение — великая святыня. ¹³Это — часть приношений, которые были сожжены на огне для Господа. Закон, который я дал вам, учит, что часть принадлежит тебе и твоим сыновьям, но вы должны есть её в святом месте.

¹⁴К тому же, твои сыновья и дочери смогут есть грудину и плечо жертвы, преподнесённой Господу. Вы должны их есть в чистом месте, потому что они были даны тебе и твоим детям как доля приношения содружества народа Израиля, принесённой Господу. ¹⁵Люди должны принести жир от своих животных как часть жертвы, сожжённой на огне. Они должны также принести плечо от приношения содружества и грудину жертвы, которая была преподнесена Господу, которая и будет вашей долей приношения, — твоей и твоих детей. Эта часть жертвоприношений будет вашей долей навсегда, как повелел Господь».

¹⁶Моисей стал искать козла приношения за грех, но козёл был уже сожжён. Моисей очень рассердился на двух других сыновей Аарона, Елеазара и Ифамара. Он спросил их: ¹⁷«Вам полагалось съесть жертву за грех на святом месте. Это великая святыня! Почему вы не сделали этого перед Господом? Господь дал её вам, чтобы снять грех с народа и очистить людей. ¹⁸Кровь того козла не была внесена в святилище. Вы должны были есть мясо на святом месте, как я велел!»

¹⁹Но Аарон сказал Моисею: «Сегодня они принесли жертву за грех и жертву всеосожжения перед Господом. Но ты знаешь, что случилось со мной сегодня! Разве Господу было бы угодно, если бы я съел жертву за грех сегодня?»

²⁰Услышав такой ответ, Моисей с ним согласился.

Правила о потреблении мяса

11 ¹Господь сказал Моисею и Аарону: ²«Скажите народу Израиля: вот животные, мясо которых вам можно употреблять в пищу. ³Если копыта у животного раздвоены и если оно жуёт жвачку, то мясо такого животного вы можете есть.

⁴⁻⁶Некоторые животные жуют жвачку, но копыта у них не раздвоены. Этих животных не ешьте. Верблюды, тушканчики и зайцы жуют жвачку, но копыта у них не раздвоены, и поэтому они для вас нечисты. ⁷У других животных копыта раздвоены, но они не жуют жвачку. Не ешьте таких животных. Свиньи для вас — еда нечистая. ⁸Не ешьте мяса этих животных! И даже не прикасайтесь к их трупам! Они нечисты для вас!

Правила о потреблении рыбы

⁹Если животное живёт в море или в реке и у него есть плавники и чешуя, тогда можете его есть. ¹⁰⁻¹¹Но, если животное живёт в море или в реке и не имеет ни плавников, ни чешуи, такое животное есть нельзя. Это одно из тех животных, которых Господь не велит есть. Не ешьте мяса этих животных, и даже к их трупам не прикасайтесь! ¹²Все животные, живущие в воде, у которых нет ни плавников, ни чешуи, не годятся в пищу, и Господь не велит их есть.

Птицы, которых нельзя есть

¹³Из птиц не ешьте: орлов, грифов, канюков, ¹⁴коршунов, все виды соколов, ¹⁵всякого рода воронов, ¹⁶страусов, сов, чаек, все виды ястребов, ¹⁷филинов, бакланов, ибисов, ¹⁸пеликанов, сипов, стервятников, ¹⁹аистов, все виды цапель, удонов и летучих мышей.

Правила о потреблении насекомых

²⁰Если насекомые с крыльями и передвигаются на четырёх ногах, Господь запрещает их есть. Не ешьте этих насекомых! ²¹Но бывают и крылатые насекомые, передвигающиеся на четырёх ногах, которых можно есть: они имеют

суставные соединения на ногах, чтобы прыгать по земле. ²²Вы также можете есть все виды саранчи, все виды крылатой саранчи и все виды сверчков и кузнечиков.

²³Но Господь запрещает есть всех других насекомых, которые с крыльями и с четырьмя ногами. ²⁴Эти насекомые сделают вас нечистыми, и каждый, кто прикоснётся к их трупам, будет нечист до вечера. ²⁵Если же человек поднял одного из тех мёртвых насекомых, он должен выстирать свою одежду. Этот человек будет нечист до вечера.

Дополнительные правила о животных

²⁶⁻²⁷У некоторых животных копыта раздвоены, но нет глубокого разреза между двумя их частями. Некоторые животные не жуют жвачку; некоторые не имеют копыт, а передвигаются на лапах. Все эти животные нечисты для вас. Всякий, кто прикоснётся к ним, станет нечистым и будет нечист до вечера. ²⁸Если человек поднимет их труп, он должен выстирать свою одежду. Этот человек будет нечист до вечера. Все эти животные нечисты для вас.

Правила о пресмыкающихся

²⁹Из пресмыкающихся животных для вас нечисты кроты, мыши, ящеры всех видов, ³⁰гекконы, крокодилы, ящерицы, пресмыкающиеся и хамелеоны. ³¹Эти пресмыкающиеся животные нечисты для вас. Каждый, кто прикоснётся к их трупам, будет нечист до вечера.

Правила о нечистых животных

³²И если какое из этих нечистых животных умрёт и упадёт на что-нибудь, эта вещь станет нечистой. Это может быть предмет, сделанный из дерева, материи или кожи, траурная одежда или рабочий инструмент. Что бы это ни было, этот предмет необходимо обмыть водой; он будет нечист до вечера, а потом снова станет чистым. ³³Если же какое из мёртвых нечистых животных упадёт в глиняный сосуд, то всё в нём

станет нечистым. Вы должны разбить такой сосуд. ³⁴Если вода из этого сосуда попадёт на пищу, эта пища станет нечистой, и всякий напиток в нечистом сосуде будет нечист. ³⁵Если же какая-нибудь часть мёртвого нечистого животного упадёт на что-либо, то этот предмет станет нечистым. Это может быть глинобитная печь или глиняная сковорода. Их следует разбить на куски, так как эти предметы для вас нечисты.

³⁶Только источник или колодец с водой останутся чистыми. А тот, кто прикоснётся к мёртвому нечистому животному, находящемуся в воде, станет нечист. ³⁷Если же что-нибудь от мёртвых нечистых животных упадёт на семя, которое собираются посеять, эти семена останутся чистыми. ³⁸Но если вы польёте воду на семена, а потом на них упадёт что-нибудь от мёртвых нечистых животных, то эти семена для вас нечисты.

³⁹Если умрёт животное, которое вы употребляете в пищу, и кто-нибудь прикоснётся к его труп, то этот человек будет нечист до вечера. ⁴⁰Человек, который станет есть мясо умершего животного, должен выстирать свою одежду, и этот человек будет нечист до вечера. Человек, который поднял труп этого животного, должен выстирать свою одежду, и он будет нечист до вечера.

⁴¹Господь не велит есть животных, которые ползают по земле. ⁴²Вы не должны есть никаких пресмыкающихся, ползающих или передвигающихся на всех четырёх ногах, или животных, у которых много ног. Этих животных есть нельзя! ⁴³Не давайте таким животным осквернять ¹ вас. Вы не должны становиться нечистыми! ⁴⁴Потому что Я — Господь, Бог ваш! Я свят, и вы должны быть святы! Не давайте этим ползающим тварям осквернять вас! ⁴⁵Я вывел вас из Египта для того, чтобы вы были Моим избранным народом, а Я — вашим Богом. Будьте святы, потому что Я свят!»

¹ 11:43 осквернять Или «становиться ненавистными».

⁴⁶Таковы правила о домашнем скоте, птице, всех живых тварях, живущих в воде, и всех животных, ползающих по земле. ⁴⁷Вы должны уметь отличать нечистых животных от чистых, с тем, чтобы люди знали, каких животных они могут употреблять в пищу, а каких животных им нельзя есть.

Правила для молодых матерей

12 Господь обратился к Моисею с такими словами: ²«Скажи народу Израиля: если женщина родит младенца мужского пола, то она будет нечиста семь дней, как и в дни месячных. ³На восьмой день младенец мужского пола должен пройти обрезание. ⁴Через тридцать три дня она очистится от потери крови. Она не должна прикасаться ни к чему святому и не должна приходить к святилищу во все дни своего очищения. ⁵Но если женщина родит девочку, то мать будет нечиста две недели, как и при её месячных, и будет очищаться от потери крови шестьдесят шесть дней.

⁶Когда время очищения окончится, она должна принести в шатёр собрания особую жертву. Она должна принести к входу в скинию собрания однолетнего ягнёнка в жертву всесожжения и молодого голубя или горлицу в жертву за грех и отдать их священнику. ⁷⁻⁸Если женщина не может позволить себе привести ягнёнка, то пусть принесёт двух молодых голубей или двух горлиц: одну птицу в жертву всесожжения, а другую — в жертву за грех. Священник принесёт их перед Господом и так очистит женщину, и тогда она станет чиста от потери крови. Таковы правила для женщины, родившей младенца мужского или женского пола».

Правила о болезнях кожи

13 Господь сказал Моисею и Аарону: ²«У человека может появиться на коже припухлость или лишай, или пятно. Если язвочка выглядит как язва проказы, то этого человека необходимо привести к священнику Аарону или

к одному из его сыновей-священников. ³Священник должен осмотреть язвочку на коже человека, и, если волосы на язвочке стали белыми и язва углубилась в кожу, значит это серьёзное кожное заболевание. Окончив осмотр, священник должен объявить этого человека нечистым.

⁴Иногда на коже человека может появиться белое пятно, но если это пятно не углублено в кожу, то священник должен изолировать этого человека от других людей на семь дней. ⁵На седьмой день священник снова должен осмотреть человека, и если он видит, что язва не изменилась и не распространилась по коже, то священник должен изолировать человека ещё на семь дней. ⁶Спустя семь дней священник ещё раз должен снова осмотреть этого человека. Если язвочка сошла и не распространилась по коже, то священник должен объявить, что этот человек чист. Это — сыпь; пусть этот человек выстирает свои одежды и будет чист.

⁷Если же сыпь начнёт распространяться по коже после того, как человек явился священнику для очищения, тогда этот человек должен снова прийти к священнику. ⁸Осмотрев его и увидев, что сыпь распространилась по коже, священник должен объявить этого человека нечистым, так как это проказа.

⁹Если у человека проказа, его надо привести к священнику. ¹⁰Священник должен осмотреть этого человека, и если на коже появилась белая припухлость и волосы на ней побелели, а кожа на опухоли выглядит как живое мясо, ¹¹значит, это серьёзное кожное заболевание, которое остаётся на коже человека долгое время, и священник должен объявить такого человека нечистым. Священнику нет необходимости изолировать его от других людей на короткое время, потому что священник уже знает, что этот человек нечист.

¹²Иногда кожное заболевание распространяется по всему телу человека

и покрывает кожу большого с головы до ног. Тогда священник должен осмотреть всё тело человека. ¹³Если священник видит, что кожное заболевание покрывает всё тело человека и вся кожа у него побелела, тогда священник должен объявить, что человек этот чист. ¹⁴Но если кожа человека выглядит как живое мясо, то он нечист. ¹⁵Когда же священник видит живое мясо, он должен объявить, что человек нечист, так как это проказа.

¹⁶Если такая кожа изменится и побелеет, человек должен явиться к священнику. ¹⁷Тот должен осмотреть человека, и если язва побелела, то священник должен объявить, что этот больной чист.

¹⁸У человека мог появиться на коже нарыв, который потом зажил. ¹⁹На месте нарыва может появиться припухлость белого цвета или белое пятно с красными прожилками. Человек должен показать такое пятно священнику. ²⁰Священник должен осмотреть его, и если припухлость окажется углублённой в кожу и волосы на ней побелели, тогда священник должен объявить этого человека нечистым. Его нарыв — язва проказы. ²¹Но, если, осмотрев пятно, священник не увидит на нём белых волосков и увидит, что пятно не углублено в кожу и притом побледнело, тогда священник должен изолировать больного на семь дней. ²²Если же пятно станет распространяться по коже, священник должен объявить, что человек нечист и что это инфекция. ²³Но, если яркое пятно остаётся на месте и не распространяется, значит это просто шрам от старого нарыва. Священник должен объявить, что человек чист.

²⁴⁻²⁵У человека может быть ожог на коже. Если живое мясо становится белым или красноватым пятном, священник должен осмотреть это пятно. Если оно окажется углублённым в кожу и волосы на этом пятне становятся белыми, значит это серьёзное кожное заболевание, которое началось с ожога. Священник должен объявить человека

нечистым. Это — язва проказы.²⁶ Но, если священник, осмотрев пятно, не обнаружит на нём белых волос, а само пятно не углублено в кожу и его почти не видно, тогда священник должен изолировать больного на семь дней.²⁷ На седьмой день священник должен снова осмотреть человека. Если пятно распространилось по коже, то священник должен объявить, что этот человек нечист. Это — серьёзное кожное заболевание.²⁸ Но если яркое пятно не распространилось по коже, а побледнело, то это опухоль от ожога. Священник должен объявить человека чистым, так как это просто шрам от ожога.

²⁹Заражение кожи может начаться у человека на голове или на подбородке.³⁰ Священник должен осмотреть эту язву, и если она углублена в кожу и волосы вокруг неё тонкие и жёлтые, то священник должен объявить, что человек этот нечист. Это — серьёзное кожное заболевание¹.³¹ Если язва не углублена в кожу и на ней нет тёмных волос, священник должен изолировать этого человека на семь дней.³² На седьмой день священник должен осмотреть заражение, и если оно не распространилось, и на нём не растут жёлтые волоски, и язва не выглядит углублённой в кожу,³³ то этот человек должен побриться, но не брить больное место. Священник должен изолировать его ещё на семь дней.³⁴ На седьмой день священник должен осмотреть больное место, и если язвочка не распространилась и не углубилась в кожу, то священник должен объявить, что человек очистился. Он должен выстирать свою одежду и тогда будет чист.³⁵ Но, если болезнь на коже будет распространяться после его очищения,³⁶ тогда священник должен снова осмотреть больного. Если болезнь распространилась по коже, священнику не надо искать желтоватые волосы. Большой нечист.³⁷ Но, если священник

думает, что болезнь прошла и на месте лишая растут чёрные волосы, значит человек чист. Священник должен объявить об этом.

³⁸Если у человека на коже появились белые пятна,³⁹ то священник должен их осмотреть, и, если пятна бледно-белые, значит это обыкновенная сыпь. Этот человек чист.

⁴⁰Если у человека на голове выпали волосы, то это облысение, он чист.⁴¹ А если волосы выпали с висков, то это другой вид облысения, он чист.⁴² Но, если на коже головы у человека появились белые и красноватые пятна, значит это кожное заболевание.⁴³ Священник должен осмотреть этого человека, и, если припухлость красноватая или белая и выглядит как проказа на других частях тела,⁴⁴ значит у этого человека заболевание проказы на коже головы и он нечист. Священник должен объявить, что этот человек нечист.

⁴⁵Если человек болен проказой, он должен предупреждать других людей. Этот человек должен кричать: „Нечист! Нечист!“ Одежда на нём должна быть разорвана по швам, голова не покрыта², и он должен прикрывать себе рот.⁴⁶ Этот человек будет нечист всё время, пока на нём будет язва. Он нечист и должен жить отдельно, вне стана.

^{47–48}Может случиться, что на льняной, шерстяной, тканой или вязаной одежде появилась плесень. Плесень может также быть на куске кожи или на каком-нибудь изделии из кожи.⁴⁹ Если плесень зеленоватая или красноватая, её следует показать священнику.⁵⁰ Священник должен осмотреть плесень и положить эту вещь отдельно на семь дней.^{51–52} На седьмой день священник должен осмотреть плесень. Не имеет значения, на коже она или на изделии из кожи, не имеет также значения, тканая или вязаная эта материя и для чего употреблялась эта кожа. Если плесень распространилась, значит эта одежда или кожа нечисты. Эта язва нечиста, и

¹ 13:30 **серьёзное кожное заболевание** Возможно, это — псориаз, проказа, экзема или другое кожное заболевание, в том числе и заразное.

² 13:45 **голова не покрыта** В знак скорби или печали.

священник должен сжечь эту одежду или кожу.

⁵³Если же священник видит, что плесень не распространилась, тогда эту одежду или изделие из кожи необходимо выстирать. Не имеет значения, одежда ли это или изделие из кожи, тканая она или вязаная, — её необходимо выстирать. ⁵⁴Священник должен приказать людям выстирать эту одежду из кожи или материи, а затем должен изолировать эту одежду ещё на семь дней. ⁵⁵Спустя положенное время, священник должен осмотреть её снова. Если плесень не изменила своего вида, значит она нечиста. Не имеет значения, что плесень не распространилась, вы должны сжечь эту материю или кусок кожи.

⁵⁶Но, если священник увидит, что плесень на коже или материи побледнела, он должен оторвать заражённый кусок кожи или материи, тканой или вязаной. ⁵⁷Если же плесень снова покажется на материи или коже, значит плесень распространяется. Тогда эту одежду из ткани или кожи необходимо сжечь. ⁵⁸Но если плесень сойдёт после стирки, то эта вещь из кожи или материи чиста. Не имеет значения, тканая она или вязаная, эта одежда чиста».

⁵⁹Таковы правила о плесени на одежде из кожи или материи, тканой или вязаной.

Жертвы за очищение от проказы

14 ¹Господь сказал Моисею: 2«Вот правила для людей, у которых было кожное заболевание, в день, когда они излечились и предстали перед священником, чтобы очиститься. ³Священник должен выйти из стана к этому человеку и посмотреть, прошло ли у него кожное заболевание. ⁴Если человек здоров, тогда священник скажет, что ему необходимо сделать: этот человек должен взять две живые птицы, кусок кедрового дерева, кусок красной материи и растение иссопа. ⁵Затем священник должен приказать заколоть одну птицу в глиняном сосуде над проточной водой.

⁶Священник должен взять вторую птицу, которая жива, кусок кедрового дерева, кусок красной материи и растение иссопа. Он должен окунуть живую птицу и другие вещи в кровь птицы, которая была убита над проточной водой. ⁷Священник должен семь раз окропить этой кровью человека, у которого было кожное заболевание, а затем объявить, что он чист, выйти в открытое поле и выпустить живую птицу на волю.

⁸Затем этот человек должен выстирать свою одежду, сбрить все волосы и вымыться водой. Тогда он будет чист и может войти в стан, но должен семь дней оставаться вне своего шатра. ⁹На седьмой день он должен сбрить все волосы: голову, бороду и брови — все волосы на теле. Затем он должен выстирать свою одежду и вымыться в воде. Тогда он будет чист.

¹⁰На восьмой день человек, у которого было кожное заболевание, должен взять двух ягнят мужского пола без изъяна и одну годовалую овцу, в которой нет никакого изъяна. Он должен также взять двадцать четыре чашки¹ пшеничной муки, смешанной с оливковым маслом. Эта пшеничная мука будет для хлебного приношения. Необходимо также взять один лог² оливкового масла. ¹¹Священник должен привести этого человека с его приношениями перед Господом к входу в шатёр собрания. (Этот должен быть тот же самый священник, который объявил о том, что этот человек чист). ¹²Священник принесёт в жертву одного из ягнят мужского пола как жертву за грех. Он принесёт в жертву этого ягнёнка и немного оливкового масла как жертву преподношения перед Господом. ¹³Затем священник заколет ягнёнка в святом месте, где убивают жертвы за грех и жертвы всесожжения, так как эта жертва повинности, как и жертва за грех, принадлежит священнику. Это — великая святыня.

¹ **14:10** двадцать четыре чашки Буквально «три десятых части ефы» (6,6 литра).

² **14:10** лог Самая малая мера веса оливкового масла (0,3 литра). Также см.: Лев. 14:21.

¹⁴Священник возьмёт немного крови от жертвы повинности и помажет ею край правого уха человека, который очищается. Священник помажет этой кровью большой палец правой руки и большой палец правой ноги этого человека. ¹⁵Священник также возьмёт немного елея и польёт его на свою левую ладонь. ¹⁶Затем священник обмакнёт палец в оливковое масло, которое находится на его левой ладони, и пальцем семь раз покропит маслом перед Господом. ¹⁷Затем священник помажет маслом, которое осталось на ладони очищаемого человека, то же самое место, которое он помазал кровью жертвы повинности, то есть край правого уха очищаемого, а также большой палец правой руки и большой палец его правой ноги. ¹⁸Священник помажет маслом, оставшимся у него на ладони, голову очищаемого человека. Так священник сделает этого человека чистым¹ перед Господом.

¹⁹Затем священник должен совершить жертву за грех для очищаемого. Священник принесёт жертву за грех и очистит этого человека. После этого священник заколет жертву всесожжения²⁰ и возложит жертву всесожжения и хлебное приношение на алтарь. Так священник очистит человека, и он будет чист.

²¹Но, если этот человек беден и не может принести эти приношения, тогда он должен взять одного ягнёнка в жертву повинности. Это будет жертва, преподнесённая Господу, чтобы священник мог очистить этого человека. Он должен взять восемь чашек² пшеничной муки, смешанной с оливковым маслом, в хлебное приношение. Он должен взять лог масла,²² двух голубей или двух горлиц. Даже бедные люди могут это

¹ 14:18 **сделает этого человека чистым** Или «искупит грех». Древнееврейское слово также значит «прикрывать», «прятать» или «смывать грехи». Также см.: Лев. 14:19–21, 29, 31, 53.

² 14:21 **восемь чашек** Буквально «одну десятую часть ефы» (2,2 литра).

сделать. Одна птица будет жертвой за грех, а другая — жертвой всесожжения.

²³На восьмой день очищения он принесёт всё это к священнику к входу в шатёр собрания, перед Господом, чтобы человек этот мог очиститься. ²⁴Священник возьмёт ягнёнка в жертву повинности и масло и принесёт жертву, преподнеся её перед Господом. ²⁵Затем священник заколет ягнёнка в жертву повинности. Священник возьмёт немного крови жертвы повинности и помажет ею край правого уха очищаемого человека. Священник также помажет этой кровью большой палец правой руки и большой палец правой ноги этого человека. ²⁶Священник нальёт оливкового масла на свою левую ладонь. ²⁷Пальцем правой руки священник семь раз покропит перед Господом маслом, которое находится на его левой ладони. ²⁸Затем он помажет маслом со своей ладони те места, где была помазана кровь жертвы повинности. Он помажет маслом край правого уха очищаемого, большой палец его правой руки и большой палец его правой ноги. ²⁹Маслом, оставшимся у него на ладони, священник помажет голову очищаемого, чтобы очистить его перед Господом.

³⁰Затем священник должен принести в жертву одного из голубей или одну из горлиц. (Он должен взять то, что принес очищаемый). ³¹Священник должен принести одну из этих птиц в жертву за грех, а другую — в жертву всесожжения. Он должен принести их в жертву вместе с хлебным приношением. Так священник очистит человека перед Господом, и тот будет чист».

³²Таковы правила для очищения человека, выздоровевшего после кожных заболеваний. Таковы правила для людей, которые не имеют достатка и не могут позволить себе нужных для очищения жертвоприношений.

О плесени в доме

³³Затем Господь сказал Моисею и Аарону: ³⁴«Я отдаю вашему народу Ха-

наанскую землю, и народ ваш войдёт в неё. В это время может случиться, что Я наведу плесень на дома людей. ³⁵Владелец такого дома должен пойти и сказать священнику: „В моём доме появилось что-то вроде плесени“.

³⁶Прежде чем войти в дом, чтобы взглянуть на эту плесень, священник должен приказать всё из него вынести, чтобы не всё в этом доме стало нечистым. После того как всё будет вынесено из дома, священник войдёт, чтобы осмотреть его. ³⁷Священник осмотрит плесень, и если она распространилась по стенам и имеет красноватые или зеленоватые впадины, углублённые в стены дома, ³⁸то священник должен выйти из него и запереть это жилище на семь дней.

³⁹На седьмой день священник должен прийти и снова осмотреть дом. Если плесень распространилась по стенам дома, ⁴⁰тогда священник должен приказать людям вытащить камни с плесенью и бросить их за чертой города в специально отведённом нечистом месте. ⁴¹Затем священник должен велеть владельцам ободрать стены внутри дома и всё, что они соскребут со стен, выбросить вне города в специальном нечистом месте. ⁴²Затем владельцы дома должны вложить новые камни в стены и покрыть их новой обмазкой. ⁴³Может случиться, что плесень появится и на новых камнях и штукатурке дома. ⁴⁴Тогда священник должен войти в дом и осмотреть его. Если плесень распространилась по дому, значит это болезнь, которая быстро распространяется и в другие места, и этот дом нечист. ⁴⁵Такой дом необходимо разрушить и унести все камни, облицовку дома и куски дерева в специальное нечистое место за пределами города. ⁴⁶Любой, кто входит в этот дом, будет нечист до вечера. ⁴⁷А тот, кто ест в этом доме или спит в нём, должен выстирать свои одежды.

⁴⁸После того как в дом встроены новые камни и сделана новая облицов-

ка, священник должен проверить дом. Если плесень по нему не распространилась, священник объявит, что дом чист, потому что плесень исчезла!

⁴⁹Затем, чтобы очистить этот дом, священник должен взять две птицы, кусок кедрового дерева, кусок красной материи и растение иссопа. ⁵⁰Священник заколет одну птицу в глиняном сосуде над проточной водой. ⁵¹Затем священник возьмёт кедровое дерево, иссоп, кусок красной материи и живую птицу. Священник окупёт всё это в кровь заколотой над проточной водой птицы и семь раз покропит дом этой кровью. ⁵²Священник сделает всё это, чтобы очистить дом. ⁵³Священник пойдёт в открытое поле за городом и выпустит живую птицу. Так священник очистит дом, и он будет чист».

⁵⁴Таковы правила о разного рода язве проказы, ⁵⁵о плесени на одежде или в доме. ⁵⁶Таковы правила об опухолях, красноте или пятнах на коже. ⁵⁷Эти правила учат о заблуждениях такого рода: когда вещи бывают чисты, а когда нечисты.

Правила о выделениях из тела человека

15 ¹Господь сказал Моисею и Аарону: ²«Скажите народу Израиля: когда у человека бывают выделения из тела, он нечист. ³Не имеет значения, течёт ли выделение из тела свободно или задерживается в теле.

⁴Если человек, у которого наблюдаются выделения, ляжет на кровать, кровать становится нечистой. Всё, на чём сидит этот человек, становится нечистым. ⁵Если кто-нибудь дотронется до постели этого человека, он должен выстирать свою одежду и вымыться в воде. Он будет нечист до вечера. ⁶Если кто-нибудь сядет на то место, где сидел человек с выделениями, он должен выстирать свою одежду и вымыться в воде. Он будет нечист до вечера. ⁷Тот, кто дотронется до человека с выделениями, должен выстирать свою одежду и вымыться в воде. Он будет нечист до

вечера. ⁸Если человек, имеющий выделения, плюнет на чистого человека, тогда чистый человек должен выстирать свою одежду и вымыться в воде. Этот человек будет нечист до вечера. ⁹Любое седло, в котором ехал человек, имеющий выделения, станет нечистым. ¹⁰Так что всякий человек, который прикасается к тому, что находилось под человеком, имеющим выделения, будет нечист до вечера. Этот человек должен выстирать свою одежду и вымыться в воде. Он будет нечист до вечера. ¹¹Может случиться так, что человек, имеющий выделения, не вымыл руки водой и прикоснулся к другому человеку. Тогда этот другой человек должен выстирать свою одежду и вымыться в воде. Он будет нечист до вечера.

¹²Если же человек, имеющий выделения, прикоснётся к глиняному сосуду, этот сосуд необходимо разбить. Если он прикоснётся к деревянному сосуду, этот сосуд необходимо вымыть водой.

¹³Когда человек, имеющий выделения, готов к очищению, он должен выждать семь дней, прежде чем будет чист. Он должен выстирать свои одежды и вымыть своё тело в проточной воде. Тогда он станет чист. ¹⁴На восьмой день этот человек должен взять двух горлиц или двух молодых голубей и прийти к входу шатра собрания перед Господом. Он отдаст этих двух птиц священнику. ¹⁵Священник принесёт одну из птиц в жертву за грех, а другую — в жертву всесожжения и так очистит этого человека перед Господом.

¹⁶Если у мужчины происходит излияние семени, он должен вымыть всё своё тело в воде. Он будет нечист до вечера. ¹⁷Всякая одежда или кожа, на которую попадёт семя, должна быть вымыта водой и будет нечиста до вечера. ¹⁸Если мужчина спит с женщиной и у него происходит выделение семени, то оба они должны вымыться в воде. Они будут нечисты до вечера.

¹⁹Если у женщины месячные, то она будет нечиста семь дней, и любой, кто

дотронется до неё, будет нечист до вечера. ²⁰Всё, на чём лежит или сидит женщина с месячными выделениями крови, будет нечисто. ²¹Всякий, кто прикоснётся к кровати этой женщины, должен выстирать свою одежду и вымыться в воде. Он будет нечист до вечера. ²²Всякий, кто коснётся того, на чём сидела эта женщина, должен выстирать свою одежду и вымыться в воде. Он будет нечист до вечера. ²³И если человек коснётся постели этой женщины или того, на чём она сидела, он будет нечист до вечера.

²⁴А, если человек будет иметь с этой женщиной половое сношение во время месячного кровотечения, этот человек будет нечист семь дней, и любая постель, на которую он ляжет, станет нечистой.

²⁵Если у женщины течёт кровь много дней не во время положенного месячного кровотечения или кровотечение продолжается после этого времени, она будет нечиста, как и во время месячного кровотечения. Она будет нечиста всё время, пока у неё идут выделения. ²⁶Всякая постель, на которой женщина лежит во время месячного кровотечения, будет нечиста, как нечиста бывает её собственная постель во время месячного кровотечения. И всё, на чём эта женщина сидит, будет нечисто, как нечисто это во время месячного кровотечения. ²⁷Всякий, кто прикоснётся к этим вещам, будет нечист и должен выстирать свою одежду, и вымыться водой. Он будет нечист до вечера. ²⁸После того как кровотечение у этой женщины прекратится, она должна ждать семь дней. После этого она будет чиста. ²⁹Затем, на восьмой день, женщина должна взять двух горлиц или двух молодых голубей и принести их к священнику, к входу в шатёр собрания. ³⁰Священник должен принести одну птицу в жертву за грех, а другую птицу — в жертву всесожжения. Сделав так, священник очистит её перед Господом.

³¹Так предупреждайте народ Израи-

ля о нечистоте, чтобы люди не осквернили Моё святое жилище, а иначе им придётся умереть!

³²Таковы правила для людей с выделениями. Это правила для мужчин, которые нечисты от излияния семени, ³³и для женщин, которые становятся нечистыми во время месячного кровотечения. Эти правила и для тех людей, которые становятся нечистыми, если спят с нечистым человеком».

День искупления

16 ¹Двое сыновей Аарона умерли во время сжигания благовоний Господу¹. После этого Господь говорил с Моисеем, ²сказав ему: «Поговори со своим братом Аароном и скажи ему, чтобы он не ходил за завесу святилища каждый раз, когда пожелает. Там, позади завесы, находится священный ларец, а на нём находится особая крышка. Над этой особой крышкой Я являюсь в облаке, и если Аарон войдёт в эту комнату, то умрёт!

³Прежде чем Аарон войдёт в Святая святых в день искупления, он должен принести бычка в жертву за грех и барана в жертву всесожжения. ⁴Аарон должен вымыть своё тело водой, а затем надеть на себя священные одежды: льняную рубашку, льняное бельё на тело, подпоясаться льняным поясом и надеть на голову льняной кидар.

⁵Аарон должен взять у народа Израиля двух козлов в жертву за грех и одного барана в жертву всесожжения. ⁶Затем Аарон должен принести бычка в жертву за грех. Эта жертва за грех за него самого. Аарон должен сделать это, чтобы очистить себя и свою семью.

⁷Затем Аарон должен взять двух козлов и привести их перед Господом к входу в шатёр собрания. ⁸Аарон бросит жребий об этих двух козлах. Один жребий — для Господа, а второй — для Азазела².

¹ 16:1 Двое... Господу См.: Лев. 10:1–2.

² 16:8 Азazel В переводе это имя означает «козёл отпущения», «козёл для Бога» или «козлиный демон». Однако вероятен и тот вариант, что Азазелом являлось опреде-

⁹Затем Аарон принесёт в жертву за грех того козла, на которого выпал жребий для Господа. ¹⁰А козла, на которого выпал жребий для отпущения, необходимо привести живым перед Господом; этот козёл будет выпущен в пустыню для Азазела. Это делается, чтобы совершить очищение народа.

¹¹Затем Аарон заколет бычка в жертву за свои грехи, и тем самым очистит себя и свою семью. ¹²После этого он должен взять с алтаря, который находится перед Господом, кадиланицу, полную горящего угля. Аарон возьмёт две горсти пряных благовоний, истолчённых в порошок, и внесёт эти благовония в комнату за завесой. ¹³Аарон должен положить эти благовония на огонь перед Господом. Тогда облако от курения благовоний покроет крышку, которая находится над ковчегом Соглашения, и Аарон не умрёт. ¹⁴Аарон также должен взять немного крови бычка и пальцем покропит ковчег с восточной стороны. Затем он покропит кровью перед крышкой семь раз.

¹⁵После этого Аарон должен заколоть козла в жертву за грех народа. Аарон должен принести кровь этого козла в комнату позади завесы и сделать с кровью козла то же, что делал с кровью бычка. Он должен покропить кровью козла особую крышку и перед нею. ¹⁶Так Аарон сделает всё, чтобы Святая святых было чистым. Он должен сделать всё это, потому что народ Израиля нечист. Люди творят зло, и на них много греха. Он должен также сделать всё это для шатра собрания, так как он стоит среди нечистых людей, испачканных грехом!¹⁷Когда Аарон входит в святилище, чтобы очистить его и народ, ни один человек не должен находиться в шатре собрания. Никто не должен входить туда, пока Аарон не выйдет. Так он очистит себя, свою семью и народ Израиля. ¹⁸Затем Аарон выйдет к жертвеннику, который находится перед лённым местом в пустыне, где выпускали козла отпущения. Также см.: Лев. 16:10 и 26.

Господом, и очистит его. Он возьмёт немного крови бычка и немного крови козла и обмажет ею края жертвенника со всех сторон. ¹⁹Затем он своим пальцем покропит алтарь кровью принесённых жертв семь раз. Так Аарон сделает жертвенник святым и чистым от всех грехов народа Израиля.

²⁰Совершив очищение Святая святых, шатра собрания и жертвенника, Аарон приведёт живого козла перед Господом. ²¹Он возложит свои руки на голову жертвенного животного и исповедает над ним все грехи и беззакония народа Израиля, а затем отошлёт козла в пустыню. Около него будет стоять человек, готовый увести козла прочь. ²²Этот козёл понесёт на себе все грехи народа в пустыню, куда его уведёт и отпустит тот человек.

²³Затем Аарон войдёт в шатёр собрания и снимет с себя льняные одежды, которые он надел, входя в Святая святых, и оставит их там. ²⁴Он вымоет своё тело водой в святом месте, а затем наденет другие одежды и выйдет, чтобы принести жертву всесожжения за себя и жертву всесожжения за народ, и тем самым очистит себя и народ. ²⁵Потом он сожжёт на жертвеннике жир жертвы за грех.

²⁶А тот человек, который увёл козла для Аазела, должен выстирать свою одежду и вымыть всё тело водой. После этого он может войти в стан.

²⁷Бычок и козёл для жертвы за грех должны быть вынесены за пределы стана. (Кровь этих животных была внесена для очищения в Святая святых). Священник должен сжечь на огне их шкуры, мясо и всю нечистоту. ²⁸Затем человек, который сжёт их, должен выстирать свои одежды и вымыть всё тело водой. Только после этого он может войти в стан.

²⁹Этот закон будет для вас вечным постановлением: на десятый день седьмого месяца вы не должны принимать пищу¹ и не должны выполнять никакой

работы. Путешественники и чужеземцы, живущие в вашей стране, также не должны работать. ³⁰Потому что в этот день священник очистит вас и смоет ваши грехи, и вы будете чисты перед Господом. ³¹Этот день отдыха очень важен для вас. Вы должны воздержаться от употребления пищи, и этот закон будет вечным.

³²В будущем, человек, назначенный служить верховным священником после своего отца, будет выполнять эту церемонию очищения. Этот священник должен надеть священные льняные одежды. ³³Он должен очистить святилище, шатёр собрания и алтарь. Он также должен очистить священников и весь народ Израиля. ³⁴И этот закон очищения народа Израиля будет вечен. Вы будете выполнять его один раз в год за грехи народа Израиля».

Они сделали всё так, как Господь повелел Моисею.

17 ¹Господь сказал Моисею: ²«Объяви Аарону и его сыновьям, и всему народу Израиля. Скажи им, что повелел Господь: ³„Если кто из израильтян заколет бычка, овцу или козу в стане или за пределами стана, ⁴этот человек должен привести животное к входу шатра собрания и отдать часть этого животного в жертву Господу. Этот человек пролил кровь и поэтому должен принести свой дар в священный шатёр Господний. Если же он не сделает этого, то его необходимо отделить от своего народа! ⁵Это правило для того, чтобы люди приносили приношения содружества Господу, чтобы сыновья Израиля приносили Господу свои приношения содружества, которые они закалывают в поле. Они должны приносить этих животных к входу в шатёр собрания, к священнику. ⁶Затем священник окропит кровью этих животных алтарь Господа около входа в шатёр собрания и сожжёт их жир на алтаре, и это благоухание будет приятно Господу. ⁷Только тогда они обратятся

¹ 16:29 не должны принимать пищу Буквально «смирять

себя». Также см.: Лев. 16:31.

ко Мне и перестанут приносить жертвы своим „козлинам богам“! Эти правила будут вечны!

⁸Скажите народу: если кто из израильтян или какой-нибудь путешественник, или чужеземец, живущий среди вас, принесёт жертву всесожжения или какую-нибудь другую жертву, ⁹этот человек должен привести свою жертву к входу в шатёр собрания и принести её Господу. Если он не сделает этого, он должен быть удалён от своего народа.

¹⁰Я буду против любого человека, который ест кровь, невзирая на то, кто этот человек: израильтянин или живущий среди вас чужеземец! Я удалю его от народа. ¹¹Жизнь тела есть его кровь, и Я дал вам правила для окропления жертвенника этой кровью. Вы должны соблюдать их для того, чтобы очиститься. Вы должны отдать эту кровь Мне как плату за жизнь, которую вы отняли. ¹²Поэтому Я и говорю израильтянам: никто из вас не должен есть кровь, и никакое иноземец, живущий среди вас, не должен её есть.

¹³Если же кто из жителей Израиля или чужеземец, живущий среди вас, поймает дикое животное или птицу, которую можно есть, этот человек должен дать крови вытечь на землю и покрыть её землёй! ¹⁴Если в мясе всё ещё есть кровь, в нём всё ещё есть жизнь животного. Поэтому Я и говорю народу Израиля: не ешьте мясо, в котором ещё есть кровь! Любой, кто будет есть кровь, должен быть удалён от своего народа.

¹⁵И всякий житель Израиля или чужеземец, живущий среди вас, кто будет есть животное, умершее своей смертью или убитое другим животным, будет нечист до вечера. Этот человек должен выстирать свою одежду и омыть всё своё тело водой! ¹⁶Если же этот человек не выстирает свою одежду или не омоет своё тело, он будет виновен в совершенном грехе”».

18 ¹Затем Господь сказал Моисею: ²«Скажи народу Израиля: Я — Господь, Бог ваш. ³В прошлом вы жили

в Египте, но вы не должны делать то, что делалось в этой стране! Я веду вас в Ханаан, но вы не должны поступать так, как поступают в этой стране! Не следуйте их обычаям. ⁴Подчиняйтесь Моим правилам и следуйте Моим законам! Неуклонно соблюдайте их! Потому что Я — Господь, Бог ваш, ⁵и вы должны подчиняться Моим законам и правилам. Если человек будет их соблюдать, он будет жить! Я — Господь.

⁶Ты не должен иметь половых отношений ⁷со своими близкими родственниками! Я — Господь.

⁷Не имей половых отношений с твоим отцом или матерью. Эта женщина — твоя мать, и ты не должен иметь с ней половых отношений. ⁸Ты также не должен иметь половых отношений с женой твоего отца, даже если она тебе не родная мать, потому что это то же самое, что иметь эти отношения со своим собственным отцом².

⁹Не имей половых отношений со своей сестрой, даже если она дочь твоего отца или твоей матери. И не имеет никакого значения, родилась ли она в вашем доме или в каком другом месте³.

¹⁰Не имей половых отношений со своей внучкой. Она — часть тебя самого!

¹¹Если у твоего отца и у его жены есть дочь, она — твоя сестра, и ты не должен иметь с ней половых отношений.

¹²У тебя не должно быть половых отношений с сестрой отца. Она — близкая родственница твоего отца. ¹³У тебя не должно быть половых отношений с сестрой матери. Она — близкая родственница твоей матери. ¹⁴У тебя не должно быть половых отношений с братом отца. Ты не должен приближаться к жене своего дяди для того, чтобы иметь

¹ **18:6** *иметь половых отношений* Буквально «открыть наготу». Также см.: Лев. 18:7, 9–12 и 15–19.

² **18:8** *иметь эти отношения... отцом* Буквально «она — нагота твоего отца». См.: Быт. 2:24. В этом стихе говорится, что муж и жена — одна плоть.

³ **18:9** *вашем доме... другом месте* Если у мужчины было несколько жён, то каждая из них жила со своими детьми в отдельном шатре. В данном стихе Господь запрещает мужчинам иметь половые отношения со своими сёстрами, даже с теми, которые родились от других матерей.

с ней половые отношения. Она — твоя тётка.

¹⁵У тебя не должно быть половых отношений с твоей невесткой. Она — жена твоего сына, и ты не должен иметь с ней никаких половых отношений.

¹⁶У тебя не должно быть половых отношений с женой брата¹. Это всё равно что иметь их со своим братом.

¹⁷Не имей половых отношений с матерью и с её дочерью, а также с внучкой этой женщины. Не имеет никакого значения, чья дочь эта внучка, дочь ли она сына этой женщины или её дочери. Её внучки — единокровные родственники, и половые отношения с ними незаконны.

¹⁸Пока жива твоя жена, ты не должен брать себе в жёны её сестру, делая их соперницами. Ты не должен иметь половых отношений с сестрой своей жены.

¹⁹Не приближайся к женщине с тем, чтобы иметь с ней половые отношения во время месячного кровотока, так как в это время она нечиста.

²⁰Не имей половых отношений с женой своего соседа. Это вас только осквернит!

²¹Не предавай никого из своих детей огню для Молоха, чтобы не обесчестить имя своего Бога! Я — Господь.

²²Не имей половых отношений с мужчиной, как с женщиной. Это страшный грех!

²³Не имей половых отношений с животными. Это только осквернит тебя! И женщина также не должна иметь половых отношений с животными. Это противоестественно!

²⁴Не оскверняй себя ничем этим! Все народы, которых Я изгоняю из вашей страны, чтобы отдать её вам, осквернили себя этими страшными грехами. ²⁵Они осквернили эту землю! И эта земля извергает из себя народы, которые жили на ней!

²⁶Соблюдайте Мои законы и пра-

¹ **18:16 У тебя... с женой брата** Буквально «Она — нагота твоего брата».

вила и не совершайте этих ужасных грехов. Эти законы — для жителей Израйля и для тех, кто живёт среди вас!

²⁷Люди, жившие на этой земле до вас, совершали все эти ужасные грехи, и земля осквернилась! ²⁸Если и вы будете совершать такое, вы оскверните эту землю, и она извергнет вас так же, как извергла народы, жившие на ней до вас. ²⁹Если же кто-либо совершит эти ужасные грехи, такого человека необходимо будет отделить от его народа! ³⁰Другие народы совершали эти страшные грехи, но вы должны соблюдать Мои законы! Не совершайте страшных грехов! Не оскверняйте себя ими! Я — Господь, Бог ваш».

Израиль принадлежит Богу

19 Господь обратился к Моисею с такими словами: ²«Скажи всему народу Израйля: Я — Господь, Бог ваш! Будьте святы, потому что Я свят!

³Каждый из вас должен почитать свою мать и своего отца и соблюдать особые дни отдыха². Я — Господь, Бог ваш!

⁴Не поклоняйтесь идолам и не делайте себе статуи рукотворных богов. Я — Господь, Бог ваш!

⁵Когда вы приносите жертву содружества Господу, делайте это по правилам, чтобы приобрести себе благоволение. ⁶Вы можете есть её в день жертвоприношения, а также на следующий день; но на третий день вы должны сжечь на огне всё, что осталось от этого жертвоприношения. ⁷Вы не должны есть ничего, что останется от этого жертвоприношения на третий день, потому что остатки эти нечисты³ и неприемлемы. ⁸Всякий, делающий это, будет виновен в совершении греха! Он оскверняет святыни, принадлежащие Господу. Этот человек должен быть удалён от своего народа.

² **19:3 особые дни отдыха** Буквально «субботы». Особыми днями могли быть не только «субботы», но и все дни, в которые люди не должны были работать. Также см.: Лев. 19:30.

³ **19:7 нечисты** Или «испорчены», то есть непригодны для жертвенной трапезы.

⁹Когда вы собираете урожай во время жатвы, не доходите до самой межи своего поля, и, если зерно падает на землю, не подбирайте его. ¹⁰Не собирайте виноград в своих виноградниках дочиста и не подбирайте упавшие на землю виноградины. Потому что вы должны оставить это бедным людям и чужеземцам в вашей стране. Я — Господь, Бог ваш!

¹¹Не крадите, не обманывайте людей и не лгите друг другу. ¹²Не клянитесь Моим именем, давая ложные обещания. Поступая так, вы бесчестите имя Бога вашего. Я — Господь!

¹³Не притесняй своего соседа и не грабь его. Не держи у себя плату нанятому работнику всю ночь до утра¹.

¹⁴Не ругай глухого ради своей забавы и не клади ничего перед слепым, чтобы он упал. Почитай Бога своего. Я — Господь!

¹⁵Суди справедливо. Не угождай ни бедным людям, ни важным людям. Будь справедлив, когда судишь ближнего своего. ¹⁶Не ходи повсюду, разнося ложные слухи о других. Не подвергай опасности жизнь твоих ближних. Я — Господь!

¹⁷Не имей вражды к твоему ближнему в сердце своём. Если сосед поступает неправильно, поговори с ним об этом, но прости его! ¹⁸Забудь о том, что люди сделали тебе плохого. Не мсти. Люби ближнего своего, как самого себя. Я — Господь!

¹⁹Соблюдай Мои законы. Не своди вместе животных двух разных пород. Не засевай своё поле двумя сортами семян. Не носи одежду, сделанную из двух разных сортов материи.

²⁰Если кто-либо имеет половые отношения с помолвленной женщиной, рабой другого человека, и эта рабыня не была ещё куплена или не получила свободу, их надо наказать, но не предавать смерти, так как эта женщина не была

свободной. ²¹Этот мужчина должен принести Господу жертву за грех у входа в шатёр собрания. Он должен принести барана в жертву за грех. ²²Священник сделает всё, что нужно, чтобы очистить этого человека. Священник принесёт барана в жертву за грех, и она будет за грехи, совершённые этим человеком, и он будет прощён за их совершение.

²³В будущем вы придёте в свою страну и посадите там много разных плодовых деревьев. После того как вы их посадите, вы должны ждать три года, прежде чем сможете есть их плоды. ²⁴На четвёртый год все плоды с этих деревьев должны принадлежать Господу; они будут святым приношением для восхваления Господа. ²⁵Затем, на пятый год, вы можете есть фрукты с этого дерева, и оно станет давать вам всё больше и больше плодов. Я — Господь, Бог ваш!

²⁶Не ешьте мясо, в котором ещё есть кровь. Не прибегайте к различного рода волшебству, чтобы предсказывать будущее.

²⁷Вы не должны подрезать волосы на голове, которые растут с обеих сторон лица, и не должны стричь свои бороды по краям. ²⁸Не делайте нарезов у себя на теле в память об умерших и не накалывайте на себе татуировку. Я — Господь!

²⁹Не заставляйте свою дочь заниматься блудом, так как, принуждая её к этому греху, вы заставите весь Израиль отвернуться от Бога и наполните сердца людей грехом! Не позволяйте людям в вашей стране блудодействовать и не допускайте, чтобы такой грех процветал в этой стране.

³⁰Вы не должны работать в Мои особые дни отдыха. Читайте Моё святилище. Я — Господь!

³¹Не ходите за советом к волшебникам или к тем, кто вызывает души умерших. Не ходите к ним, так как они только сделают вас нечистыми. Я — Господь, Бог ваш!

³²Почитай старых людей. Вставай,

¹ 19:13 Не держи... до утра В конце дня работникам платили за работу, которую они сделали за этот день. См.: Мф. 20:1-16.

когда они входят в комнату. Почитай Бога¹ своего. Я — Господь!

³³Не обижайте чужеземцев, живущих в вашей стране! ³⁴Вы должны относиться к чужеземцам так, как и к своему собственному народу. Любите их, как себя, потому что и вы были когда-то чужеземцами в Египте. Я — Господь, Бог ваш!

³⁵Вы должны быть справедливыми в суде, в мере и измеряя вес. ³⁶Пусть ваши корзины будут правильного размера, ваши кувшины будут содержать правильное количество жидкости, а весы — показывать правильный вес. Я — Господь, Бог ваш! Я вывел вас из Египетской земли!

³⁷Вы должны помнить все Мои законы и правила и исполнять их. Я — Господь!»

Предупреждение о поклонении идолам

20 Господь повелел Моисею: ²«Ты также должен сказать израильтянам следующее: если кто в вашей стране отдаст одного из своих детей лжебогу Молоху, того необходимо убить! И не имеет значения, житель ли он Израиля или чужеземец, живущий в Израиле. Вы должны забросать его камнями и предать смерти! ³Я буду против этого человека! Я отделию его от Своего народа, потому что он отдал своих детей Молоху и этим осквернил Моё святилище и обесчестил имя Моё. ⁴Простой народ может не обратить внимания на человека, который отдал своих детей Молоху. ⁵Но Я буду против него и его семьи! Я отделию его от Своего народа! Я отделию всякого, кто неверен Мне и гоняется за Молохом.

⁶Я буду против любого, кто ходит за советом к людям, вызывающим духов умерших, и к волшебникам. Такой человек неверен Мне, и Я отделию его от своего народа.

⁷Будьте святы, потому что Я — свят! Я — Господь, Бог ваш. ⁸Помните и со-

¹ 19:32 Бога Или «вождей».

блюдайте Мои законы. Я — Господь, и Я сделал вас Моим избранным народом.

⁹Если кто станет ругать своего отца или мать, то того человека необходимо предать смерти. Он ругал своего отца или мать, значит он повинен в своей смерти!²

Наказание за сексуальные грехи

¹⁰Если мужчина имеет половые отношения с женой своего соседа, то и он, и эта женщина виновны в прелюбодеянии, они оба должны быть преданы смерти.

¹¹Если кто имеет половые отношения с женой своего отца, то оба, и мужчина, и женщина, должны быть преданы смерти. Они сами повинны в своей смерти³. Это всё равно что иметь половые отношения со своим отцом!⁴

¹²Если мужчина имеет половые отношения со своей невесткой, то оба они должны быть преданы смерти, потому что совершили тягчайший грех! Они сами повинны в своей смерти.

¹³Если человек имеет половые отношения с другим мужчиной как с женщиной, эти двое мужчин совершили ужасный грех и их необходимо предать смерти. Они сами повинны в своей смерти.

¹⁴Греховными являются также половые отношения с женщиной и с её матерью. Этого человека и обеих женщин надлежит сжечь в огне! Не допускайте совершения такого греха среди своего народа!

¹⁵Если человек вступит в половые отношения с животным, этот человек должен быть предан смерти, а животное убито. ¹⁶Если какая женщина вступит в половые отношения с животным, надлежит убить и эту женщину, и животное. Их надо предать смерти. Они сами повинны в своей смерти.

¹⁷Если брат и его сестра или сводная

² 20:9 он повинен... смерти Буквально «кровь его на нём».

³ 20:17 Они... смерти Буквально «Кровь их на них». Также см.: Лев. 20:12, 13, 16, 27.

⁴ 20:17 иметь... своим отцом Буквально «он открыл натуру своего отца».

сестра вступят друг с другом в половые отношения¹, — это позорно! Их необходимо публично наказать! Этим людям надлежит изгнать из их народа! Человек, который имел половые отношения со своей сестрой, должен быть наказан за свой грех².

¹⁸Если человек имеет половые отношения с женщиной во время месячного кровотечения, оба они, и мужчина, и женщина, должны быть отделены от своего народа. Они согрешили тем, что обнажили источник её кровотечения.

¹⁹Вы не должны иметь половые отношения ни с сестрой своей матери, ни с сестрой своего отца³. Это — грех кровосмешения, и вы должны быть наказаны за свои грехи⁴.

²⁰Человек не должен иметь половые отношения с женой своего дяди. Это всё равно что иметь такие отношения со своим дядей. Этот человек и жена его дяди будут наказаны за свои грехи. Они умрут бездетными⁵.

²¹Человек не должен брать жену своего брата. Это всё равно что иметь половые отношения со своим братом, они будут бездетны.

²²Вы должны помнить и соблюдать все Мои законы и правила. Я веду вас в вашу страну, и вы будете жить в ней. Если вы будете соблюдать Мои законы и правила, эта земля не извергнет вас из себя. ²³Я заставлю другой народ покинуть эту страну, потому что эти люди совершали все эти грехи! Я вознегодовал на них за это! Не живите так, как жили эти люди!

²⁴Я сказал вам, что вы будете владеть их землёй, и Я отдам её вам. Она будет вашей. Эта земля изобилует всяким добром⁶. Я — Господь, Бог ваш!

¹ 20:17 вступают... отношения Буквально «он откроем её наготу, и она откроем его наготу».

² 20:17 должен... грех Буквально «понесёт свой грех».

³ 20:19 Вы не должны... отца Буквально «открыть наготу ни сестры своей матери, ни сестры своего отца». Также см.: Лев. 20:21.

⁴ 20:19 вы должны... грехи Буквально «вы понесете свои грехи».

⁵ 20:20 Они... бездетными Буквально «Они должны понести свою бездетность. Они умрут».

⁶ 20:24 изобилует... добром Буквально «где течёт молоко

и мёд». Я относился к вам не так, как к другим народам. ²⁵Вы должны отличать чистый скот от нечистого и чистую птицу — от нечистой. Не оскверняйте себя, принимая в качестве пищи любых нечистых птиц, животных и пресмыкающихся. Я создал их нечистыми. ²⁶Я сделал вас Своим особым народом, и вы должны быть святы, потому что Я — Господь, и Я — свят!

²⁷Если мужчина или женщина станут вызывать духи умерших или ворожить, они должны быть преданы смерти. Народ должен побить их камнями. Они сами повинны в своей смерти».

Правила для священников

21 ¹Затем Господь молвил Моисею: «Скажи всё это сыновьям Аарона, священникам: священник не должен осквернять⁷ себя прикосновением к умершему. ²Но если умерший был его близким родственником: его отцом или матерью, его сыном или дочерью, его братом или ³его незамужней сестрой⁸, которая была близка к нему, то священник может осквернять себя, дотрагиваясь к мёртвому телу. ⁴Но священник не должен осквернять себя, если умерший был одним из его рабов.

⁵Священники не должны брить голову и не должны сбривать края своей бороды. Священники не должны делать нарезы на своём теле. ⁶Священники должны быть святы для своего Бога и должны почитать имя своего Бога, так как они приносят хлеб и жертвы всеожжения Господу и потому должны быть святы.

⁷Священник служит Богу, и поэтому он не должен жениться на женщине, которая имела половые отношения с другим мужчиной. Священник не должен жениться на блуднице или на разведённой женщине. ⁸Священник служит Богу, и поэтому вы должны относиться

и мёд».

⁷ 21:1 осквернять Или «делать себя нечистым». См. словар: «нечистый».

⁸ 21:3 незамужней сестрой Буквально «сестрой-девушкой».

к нему по-особому, так как он приносит святое! Он приносит святой хлеб Богу, а Я свят! Я — Господь, и Я освящаю вас!

⁹Если дочь священника осквернит себя блудом, то она бесчестит своего отца! Поэтому её необходимо сжечь в огне.

¹⁰Первосвященник был выбран из своих братьев, и на его голову был вылит елей помазания. Он был избран для особого труда первосвященника. Его избрали носить особые одежды, поэтому он не должен выражать свою печаль на людях. Он не должен допускать, чтобы его волосы были взлохмачены, и не должен раздирать на себе одежду. ¹¹Он не должен осквернять себя прикосновением к умершему. Он не должен находиться около умершего, даже если это его собственный отец или мать. ¹²Верховный священник не должен выходить из святилища, чтобы ему не оскверниться и потом не осквернить святилище. Голова священника была помазана елеем, и это отделило его от всех остальных людей. Я — Господь!

¹³Первосвященник должен жениться на девственнице. ¹⁴Он не должен брать в жёны женщину, которая имела половые отношения с другим мужчиной. Он не должен жениться на блуднице, на разведённой женщине или на вдове. Первосвященник должен жениться на девственнице из своего народа. ¹⁵Тогда люди будут уважать его детей¹. Я, Господь, отделил первосвященника для особой работы».

¹⁶Господь повелел Моисею: ¹⁷«Скажи Аарону: если у кого из твоих потомков будет физический недостаток, то они не должны приносить хлеб Богу. ¹⁸Никто, у кого есть физический недостаток, не должен служить священником и приносить Мне жертвы. Вот какие люди не могут быть священниками: слепые, хромые, люди со шрамами на лице, с уродливыми ногами или руками, ¹⁹люди со сломанными ногами или руками,

¹ 21:15 люди... детей Или «его дети не осквернятся от людей».

²⁰горбатые люди, карлики, косоглазые люди, те, у кого сыпь на коже или кожное заболевание или мужчины с повреждёнными яичками.

²¹Если у кого из потомков Аарона будет физический недостаток, он не сможет приносить жертвы всеожжения Господу и не сможет приносить особый хлеб Богу. ²²Этот человек — из семьи священников, поэтому он может есть святой хлеб. Он также может есть хлеб из великих святынь. ²³Но он не должен приходить за завесу в Святая святых и подходить к алтарю, так как у него есть изъян, и он не должен бесчестить святилища. Я, Господь, освящаю их!»

²⁴Всё это Моисей сказал Аарону, его сыновьям и всему народу Израиля.

22 ¹Господь повелел Моисею: ²«Скажи Аарону и его сыновьям: народ Израиля будет давать Мне дарки, которые станут святынями. Они принадлежат Мне, и вы, священники, должны почитать эти святыни. Если вы этого не будете делать, то обесчестите Моё святое имя. Я — Господь! ³Если кто-либо среди ваших потомков прикоснётся к этим святыням, тот человек станет нечистым и должен быть удалён от Меня! Народ Израиля отдал эти святыни Мне. Я — Господь!

⁴Если кто из потомков Аарона имеет серьёзное кожное заболевание² или выделения, он не может есть святую пищу до тех пор, пока не станет чистым. Этот священник может стать нечистым от прикосновения к умершему или от своего собственного излияния семени. ⁵Он может стать нечистым, если прикоснётся к нечистому пресмыкающемуся или дотронется до нечистого человека, что бы ни сделало того нечистым. ⁶Кто прикоснётся к такому, тот будет нечист до вечера и не должен есть никакой святой пищи, даже если вымоется водой. ⁷Он очистится только после заката солнца.

² 22:4 серьёзное кожное заболевание Возможно, это проказа или другое заразное кожное заболевание. Также см.: Лев. 22:22.

Тогда он сможет есть святую пищу, потому что эта пища принадлежит ему.

⁸Если священник найдёт животное, умершее своей смертью или убитое дикими животными, он не должен есть это мёртвое животное, чтобы не оскверниться. Я — Господь!

⁹Каждый священник будет иметь отпущенное ему время служить Мне. Всё это время они должны быть осторожны, чтобы не осквернить себя грехом и не умереть, осквернив святилище. Я, Господь, выделил их для этой особой работы. ¹⁰Только члены семьи священника могут есть святую пищу. Гость, живущий у священника, или наёмный работник не должны её есть. ¹¹Но, если священник купит себе раба за свои собственные деньги, тогда этот раб может есть святую пищу. Рабы, родившиеся в доме священника, также могут есть пищу священника. ¹²Дочь священника может выйти замуж не за священника. В этом случае она не может есть никаких святых приношений. ¹³Дочь священника может стать вдовой или разведённой. Если у неё нет детей, которые могли бы её содержать, и она возвратится в дом отца, где жила в детстве, она может есть пищу своего отца. Только члены семьи священника могут есть эту пищу.

¹⁴Кто по ошибке съест святую пищу, тот должен отдать священнику такое же её количество, а также должен добавить одну пятую часть к её стоимости.

¹⁵Народ Израила будет приносить дары Господу, и эти дары святы. Поэтому священник не должен порочить эти святыни. ¹⁶Если же священники позволят простым людям съесть эти приношения, то священники будут виновны в грехе и должны быть наказаны. Я, Господь, освящаю их!»

¹⁷Господь обратился к Моисею с такими словами: ¹⁸«Скажи Аарону, его сыновьям и всему народу Израила: может быть, житель Израила или чужеземец захочет принести приношение, дав особое обещание, или потому, что он хочет принести особую жертву

всесожжения. ¹⁹⁻²⁰Это — приношения, которые люди хотят отдать в дар Богу. Вы не должны принимать никаких приношений, в которых есть изъян. Это не принесёт вам Моего благоволения! Если приношение бычок, баран или козёл, то животное должно быть мужского пола и не иметь никакого изъяна!

²¹Если человек приносит Господу жертву содружества, это приношение может быть платой за особое обещание, которое дал этот человек, или особым приношением, которое он хотел сделать Господу. Животное должно быть без изъяна: здоровый бычок или баран! ²²Не приносите Господу слепых или хромых животных, или с повреждёнными костями, или уродливых, или с кожными заболеваниями. Не приносите больных животных на огонь жертвенника Господа.

²³Иногда бывает, что у бычка или ягнёнка неправильно растёт нога. Если человек хочет принести это животное в особую жертву Господу, тогда она будет принята. Но она не будет принята как плата за особое обещание, которое сделал этот человек.

²⁴Если у животного повреждены или вырезаны яички, такое животное нельзя приводить к Господу.

²⁵Вы не должны брать от чужеземцев животных для жертвоприношения Господу, потому что это животное может быть повреждено или иметь порок. Такие животные не будут приняты в жертву!»

²⁶Господь сказал Моисею: ²⁷«Когда родится телёнок или козлёнок, он должен семь дней оставаться со своей матерью. С восьмого дня и далее животное будет принято для приношения в жертву Господу. ²⁸Но вы не должны закалывать его в один день с его матерью! Такое же правило для коров и овец.

²⁹Если вы хотите принести особую жертву благодарности Господу, вы должны сделать это, соблюдая все положенные правила, чтобы жертва принесла вам благоволение Бога. ³⁰Вы должны

съесть всё животное в тот же день и не оставлять мясо до следующего утра. Я — Господь!

³¹Помните Мои заповеди и соблюдайте их. Я — Господь!³²Оказывайте почёт Моему святому имени! Я должен быть свят для народа Израиля. Я, Господь, сделал вас Моим особым народом.³³Я вывел вас из Египта. Я стал вашим Богом. Я — Господь!»

Законы о праздниках

23¹Господь молвил Моисею: ²«Скажи народу Израиля: вот праздники Господа, которые вы объявите святыми собраниями. Это Мои особые праздники:

Суббота

³Работайте шесть дней, а седьмой день суббота — особый день отдыха, священное собрание; не делайте никакой работы. Это суббота Господа во всех ваших домах.

Пасха

⁴Вот избранные праздники Господа. Вы будете в своё время объявлять священные собрания.⁵Пасха Господа будет праздноваться в четырнадцатый день первого месяца¹, на закате дня.

Праздник пресных хлебов

⁶Праздник Пресных Хлебов — в пятнадцатый день того же месяца. Вы должны семь дней есть пресный хлеб.⁷В первый день этого праздника у вас будет особое собрание, в этот день вы не должны исполнять никакой работы.⁸В течение семи дней вы будете приносить Господу жертвы. Затем, на седьмой день, будет ещё одно особое собрание. В этот день вы не должны исполнять никакой работы».

Праздник первых плодов

⁹Господь повелел Моисею: ¹⁰«Скажи

¹ **23:5 первый месяц** «Авив» или «месяц весны». Этот месяц, называемый также «нисан», был первым месяцем года у древних евреев.

израильтянам: когда придёте в землю, которую Я даю вам, и будете собирать на ней урожай, принесите первый сноп своей жатвы священнику.¹¹Священник вознесёт сноп перед Господом, чтобы вы получили благоволение. Священник вознесёт сноп в воскресенье утром².

¹²В тот день, когда вы вознесёте сноп, вы принесёте в жертву годовалого ягнёнка мужского пола, без изъяна. Этот ягнёнок будет жертвой всесожжения для Господа.¹³Вы также должны принести хлебное приношение — шестнадцать чашек³ муки тонкого помола, смешанных с оливковым маслом, и одну четверть⁴ вина. Это благоухание будет приятно Господу.¹⁴Вы не должны есть нового хлеба, новых фруктов или хлеба, выпеченного из нового зерна, пока не сделаете это приношение своему Богу. Этот закон будет вечным постановлением для всех ваших потомков, где бы вы ни жили.

Праздник Пятидесятницы

¹⁵От этого воскресного утра⁵ (ото дня, когда вы принесли сноп для жертвы, преподнесённой Господу), отсчитайте семь недель.¹⁶В первое воскресенье после этих семи недель (а это будет пятьдесят дней спустя), вы принесёте новое хлебное приношение Господу.¹⁷В этот день принесите два хлеба из своих жилищ. Этот хлеб будет для жертвы преподнесения Господу. Испеките этот хлеб из шестнадцати чашек муки, замесив её на дрожжах. Это будет ваше приношение Господу от первого урожая.

¹⁸Вместе с хлебами от народа принесите в жертву одного быка и семь годовалых ягнят, в которых нет изъяна. Эти животные будут принесены в жертву всесожжения, её благоухание приятно Господу.¹⁹Принесите в жертву одного

² **23:11 воскресенье утром** Буквально «на другой день после субботы». Также см.: Лев. 23:15.

³ **23:13 шестнадцать чашек** Буквально «две десятых части ефы» (4,4 литра). Также см.: Лев. 23:17.

⁴ **23:13 одну четверть** Буквально «одну четверть гина» (0,8 литра).

⁵ **23:15 воскресное утро** Буквально «утро после субботы».

козла как жертву за грех и двух годовалых ягнят как приношение содружества.

²⁰Священник принесёт эту жертву, преподнеся её перед Господом вместе с хлебами от первого урожая и двумя ягнятами. Они будут святы для Господа и будут принадлежать священнику. ²¹В тот же самый день созовите священное собрание. Не исполняйте в этот день никакой работы. Этот закон вечный во всех ваших жилищах.

²²Когда будете собирать урожай на своей земле, не жните до самых краёв поля и не собирайте зёрна, упавшие на землю. Оставьте их для бедных людей и для чужестранцев, путешествующих по вашей стране. Я — Господь, Бог ваш!»

Праздник труб

²³И снова Господь молвил Моисею: ²⁴«Скажи народу Израиля: в первый день седьмого месяца у вас должен быть особый день отдыха. Трубите в трубы, чтобы напомнить людям о священном собрании. ²⁵В этот день не исполняйте никакой работы, а приносите жертву всесожжения Господу».

День Искупления

²⁶Господь сказал Моисею: ²⁷«В десятый день седьмого месяца, в день Искупления, будет священное собрание. Вы не должны есть¹ и обязаны приносить жертву всесожжения Господу. ²⁸Вы не должны работать в этот день, так как это день Искупления. В этот день священники проведут особую службу, чтобы очистить вас перед Господом.

²⁹Если кто откажется поститься в этот день, его надо отделить от своего народа. ³⁰Если же какой человек станет работать в этот день, Я истреблю этого человека из его народа. ³¹Вы не должны делать никакой работы. Закон этот будет вечным для вас и для всех ваших потомков, где бы вы ни жили. ³²Это для вас особый день отдыха. Вы должны воздержаться от употребления пищи,

¹ 23:27 Вы не должны есть Буквально «Вы должны смирять себя». Также см.: Лев. 23:32.

начиная с вечера, на девятый день месяца. Этот особый день отдыха должен продолжаться с вечера этого дня до следующего вечера».

Праздник Укрытий

³³И снова Господь повелел Моисею: ³⁴«Скажи народу Израиля: на пятнадцатый день седьмого месяца будет праздник Укрытий. Это празднование для Господа будет продолжаться на протяжении семи дней. ³⁵В первый его день будет святое собрание, не исполняйте никакой работы в это время. ³⁶В течение семи дней вы будете приносить Господу жертвы всесожжения. На восьмой день у вас будет ещё одно священное собрание, и вы принесёте Господу жертву всесожжения. Это время священного собрания, и вы не должны исполнять никакой работы.

³⁷Вот особые праздники Господа, во время которых состоятся священное собрание и вы будете приносить Господу жертвы всесожжения, хлебное приношение и приносить жертвы возлияния. Вы будете делать эти приношения — каждое в свой день. ³⁸Празднуйте эти праздники, не забывая о субботах Господа, и совершайте эти приношения вместе со всеми другими вашими обетами, добровольными жертвами Господу и приношениями по особым обещаниям вашим.

³⁹На пятнадцатый день седьмого месяца, после сбора урожая с полей, в течение семи дней вы будете праздновать праздник Господа, отдыхая в первый день и в седьмой день. ⁴⁰В первый день возьмите себе хороших плодов с фруктовых деревьев и ветки с пальм, тополя и речных ив и веселитесь перед Господом, Богом вашим, семь дней. ⁴¹Вы будете праздновать этот праздник Господа семь дней каждый год. Это — вечное постановление. Вы будете праздновать этот праздник в седьмой месяц, ⁴²будете жить во временных шатрах семь дней. Все, кто родились в Израиле, будут жить в этих временных жилищах. ⁴³И

все ваши потомки будут знать, что Я поселил народ Израйля во временных шатрах, когда вывел их из Египта. Я — Господь, Бог ваш!»

⁴⁴И затем Моисей объявил народу Израйля обо всех особых праздниках Господа.

Подсвечник и святой хлеб

24 Господь сказал Моисею: ²«Прикажи народу Израйля принести тебе чистое оливковое масло. Это масло будет для свечильников, и они должны непрестанно гореть. ³С вечера до утра Аарон перед Господом будет поддерживать огонь, который находится за завесой перед Соглашением в шатре собрания. Этот закон будет вечным. ⁴В подсвечнике, сделанном из чистого золота, Аарон должен всегда поддерживать огонь перед Господом.

⁵Возьми муку тонкого помола и испеки из неё двенадцать хлебов. На каждый хлеб пойдёт шестнадцать чашек¹ муки. ⁶Положи их на золотой стол перед Господом, по шесть хлебов в один ряд. ⁷Положи на каждый ряд чистый ладан. Это поможет Господу помнить жертву всесожжения для Господа. ⁸Каждую субботу Аарон будет раскладывать хлеб перед Господом. Так необходимо делать во все времена. Это соглашение с народом Израйля будет существовать вечно. ⁹Этот хлеб будет принадлежать Аарону и его сыновьям. Они будут есть его в святом месте, потому что этот хлеб является одним из приношений всесожжения Господу. Хлеб этот — доля Аарона навечно».

Человек, который проклинал Бога

¹⁰У одной израильянки был сын. Его отец был египтянином, а их сын — израильянином. Однажды, находясь среди народа Израйля, он начал драку в стане. ¹¹И вот этот юноша стал оскорблять и проклинять имя Господа, и тогда люди привели его к Моисею. (Имя его матери

¹ 24:5 шестнадцать чашек Буквально «две десятых части ефы» (4,4 литра).

было Шеломиф, дочь Даврии, из колена Дана). ¹²Люди держали этого человека под стражей и ждали, пока им откроется воля Господа.

¹³Тогда Господь сказал Моисею: ¹⁴«Выведи человека, который осыпал Бога проклятиями, за пределы стана. Собери людей, слышавших его оскорбления. Пусть эти люди положат руки ему на голову², а потом забросают его камнями и убьют. ¹⁵Ты же должен сказать израильтянам: если кто станет проклинать своего Бога, тот будет наказан. ¹⁶Любой человек, оскорбляющий имя Господа, должен быть предан смерти. Он должен быть побит камнями. Чужеземцев следует наказывать так же, как и человека, родившегося в Израйле. Если человек оскорбляет имя Господа, он должен быть предан смерти.

¹⁷И если один человек убил другого, он должен быть предан смерти. ¹⁸Человек, убивший животное, принадлежащее другому, должен отдать за него другое животное³.

¹⁹А, если человек нанесёт повреждение своему соседу, такое же повреждение должно быть нанесено и ему: ²⁰переломанная кость за переломанную кость, око за око, зуб за зуб. Какое повреждение он сделал другому, такое должно быть нанесено и ему самому. ²¹Тот, кто убьёт животное, должен заплатить за него, а кто убьёт человека, должен быть предан смерти.

²²Закон будет справедлив, он будет одинаков как для чужеземца, так и для народа из вашей собственной страны. Потому что Я — Господь, Бог ваш».

²³Моисей пересказал всё это израильтянам; они вывели человека, оскорблявшего Бога, за пределы стана и побили его камнями. Народ Израйля сделал именно так, как повелел Моисею Господь.

² 24:14 положат руки ему на голову Это являлось знаком того, что все люди принимают участие в наказании этого человека.

³ 24:18 отдать... животное Буквально «заплатить за него — жизнь за жизнь».

Год покоя земли

25 Господь говорил с Моисеем на горе Синай. Господь молвил Моисею: ²«Скажи израильтянам: когда вы войдёте в страну, которую Я даю вам, вы должны дать земле этой время отдыха. Это будет особое время отдыха, чтобы оказать почёт Господу. ³Шесть лет засевайте своё поле, шесть лет обрезайте свои виноградники и собирайте их плоды, ⁴но на седьмой год дайте земле отдохнуть. Это будет особое время отдыха, чтобы почтить Господа, и вы не должны ни сеять семена на полях, ни подрезать свои виноградники. ⁵Вы не должны собирать урожай, который вырастет сам по себе. Вы не должны собирать виноград со своих необрезанных лоз. Это будет год, когда земля будет отдыхать.

⁶Земля будет покоиться целый год, но у вас всё равно будет достаточно пищи для ваших рабов и рабынь, для наёмных работников и чужестранцев, живущих в вашей стране. ⁷И будет достаточно корма для ваших коров и для других животных.

Юбилей

⁸Отсчитайте семь раз по семь лет, всего сорок девять лет, включая семь лет отдыха для земли. ⁹На десятый день седьмого месяца, в день Искупления, протрубите в бараний рог по всей стране. ¹⁰Вы сделаете пятидесятый год особым годом, провозгласив свободу всем людям, живущим в вашей стране. Это время будет называться „Юбилейным годом“. Каждый из вас вернётся к своим владениям¹ и к своей семье. ¹¹Пятидесятый год станет для вас особым праздником². В этот год не сеите и не собирайте урожай, который вырастет сам по себе, и не снимайте виноград с необрезанных лоз. ¹²Этот год — Юби-

¹ **25:10 владения** Земля в Израиле принадлежала семье или семейной группе. Человек мог продать свою землю, но во время юбилейного года эта земля снова становилась собственностью семьи или семейной группы, которой она была первоначально дана.

² **25:11 особый праздник** Буквально «Юбилей». См. словарь: «Юбилейный год».

лей, это время будет для вас святым. Вы будете питаться урожаем с полей. ¹³В год Юбилея каждый человек вернётся в своё владение³.

¹⁴Не обманывайте своего соседа, когда будете продавать ему землю⁴, и не позволяйте ему обманывать себя, когда будете покупать землю у него. ¹⁵Если хотите купить землю своего соседа, считайте количество лет, прошедших со времени последнего Юбилея, и соответственно этому определите правильную цену. Если же вы продаёте землю, сосчитайте, сколько лет собирали с неё урожай, и соответственно этому определите правильную цену. ¹⁶Если лет много, то и цена будет высокой. Если же лет мало, тогда снизьте цену, так как ваш сосед продаёт вам лишь число урожаев до Юбилейного года. В следующий Юбилей земля снова будет принадлежать его семье. ¹⁷Вы не должны обманывать друг друга. Вы должны почитать Бога своего. Я — Господь, ваш Бог!

¹⁸Помните Мои законы и заповеди и исполняйте их! И тогда вы будете жить в безопасности в своей стране. ¹⁹Земля будет давать вам богатый урожай, у вас будет вдоволь еды, и вы будете жить спокойно на земле.

²⁰Но вы можете сказать: „Если мы не будем сеять или собирать свой урожай, нам нечего будет есть на седьмой год“. ²¹Я пошлю вам Моё благословение в шестой год, и земля будет давать урожай три года. ²²Когда вы будете сеять на восьмой год, у вас всё ещё будет старый урожай, и вы будете есть его до девятого года, пока не поспеет урожай, который вы посеете на восьмой год.

Законы земельного владения

²³Земля в действительности принадле-

³ **25:13 человек вернётся в своё владение** То есть владение землёй перейдёт к наследникам семьи, получившей эту землю, когда она впервые была распределена среди народа Израиля.

⁴ **25:14 продавать ему землю** Это было, скорее, сдачей земли внаём на пятьдесят лет, поэтому плата была пропорционально распределена в соответствии с количеством лет «наёма».

жит Мне, поэтому вы не можете продать её навсегда. Вы всего лишь чужеземцы и поселенцы, живущие со Мной на Моей земле.²⁴ Люди могут продавать свои земли, но семьи всегда получают свою землю обратно.²⁵ Человек в вашей стране может очень обеднеть. Он может так обеднеть, что должен будет продать свои владения. Тогда его близкий родственник должен будет прийти и выкупить владения для своего родственника.²⁶ У человека может не оказаться близкого родственника, чтобы выкупить для него землю. Но у него может быть достаточно денег, чтобы выкупить землю самому.²⁷ Тогда он должен сосчитать годы с того времени, когда земля была продана, и соответственно числу лет решить, сколько заплатить за землю. Затем он должен выкупить свою землю, и она снова станет его собственностью.²⁸ Но, если этот человек не сможет найти достаточно денег, чтобы самому получить обратно землю, тогда то, что он продал, останется в руках человека, который её купил, до наступления Юбилейного года. И тогда, во время этого особого праздника, земля вернётся к семье прежнего владельца, и собственность снова будет принадлежать ему.

²⁹Если человек продаёт дом в городе, обнесённом стенами, он тоже имеет право получить обратно свой дом до истечения целого года после того, как он его продал. Право получить дом обратно сохранится за ним в течение одного года.³⁰ Но, если владелец не выкупит дом до истечения целого года, тогда дом, находящийся в городе, окружённом стенами, будет принадлежать тому человеку, который его купил, и всем его потомкам. Этот дом не перейдёт обратно к первому владельцу во время Юбилея.³¹ Города, вокруг которых нет стен, должны считаться полями. Так что дома, построенные в этих маленьких городах, вернутся к первоначальным владельцам во время Юбилейного года.

³²Левиты в любое время могут вы-

купать свои дома в городах, которые им принадлежат.³³ Если человек покупает дом у левита, то этот дом в городе левитов будет снова принадлежать первоначальному владельцу во время Юбилея. Так должно быть, потому что дома в городах левитов принадлежат их семьям. Народ Израиля отдал эти города левитам,³⁴ и поэтому поля и пастбища вокруг их городов также не могут быть проданы. Эти поля принадлежат им навсегда.

Законы для рабовладельцев

³⁵Если человек из твоей собственной страны¹ так обеднеет, что не сможет содержать себя, ты должен разрешить ему жить с тобой как чужеземцу.³⁶ Не бери с него процентов на деньги, которые даёшь ему займы. Чти Бога своего, и пусть твой брат² живёт с тобой.³⁷ Не бери с него проценты на деньги, которые даёшь ему в долг, и не старайся получить прибыль от продуктов, которые ты ему продаёшь.³⁸ Я — Господь, Бог ваш! Я вывел вас из земли Египта, чтобы дать вам Ханаанскую землю и стать вашим Богом.

³⁹Может случиться, что человек из твоей собственной страны так обеднеет, что будет продан тебе в рабство. Ты не должен заставлять его работать как раба.⁴⁰ Он будет у тебя жить как наёмный работник и поселенец до Юбилейного года.⁴¹ Тогда он может уйти от тебя, забрав с собой своих детей, и вернуться к своей семье. Он может вернуться к владениям своих предков,⁴² потому что они Мои слуги! Я вывел их из рабства в Египте, и они не должны снова быть рабами.⁴³ Не будь этому человеку жестоким хозяином и почитай Бога своего.

⁴⁴А теперь о твоих рабах и рабынях: ты можешь покупать рабов и рабынь у народов, которые живут вокруг тебя.⁴⁵ Ты можешь покупать детей как рабов, если они из семей чужеземцев,

¹ 25:35 человек из... страны Буквально «один из твоих братьев». Также см.: Лев. 25:39.

² 25:36 твой брат Или «человек из твоей собственной страны».

живущих в твоей стране. Эти дети-рабы будут принадлежать тебе. ⁴⁶После смерти ты даже можешь передать этих чужеземных рабов своим детям, и они будут принадлежать им. Они будут вашими рабами навечно. Но не будь жестоким хозяином над своими братьями, сынами Израиля.

⁴⁷Если чужеземец или пришелец среди вас разбогатеет, а человек из твоей собственной страны обеднеет так, что продаст себя в рабство чужеземцу, живущему среди вас, или члену семьи чужеземца, ⁴⁸то у этого человека будет право быть выкупленным и стать свободным. Один из членов его семьи может выкупить его: ⁴⁹дядя, двоюродный брат или один из его близких родственников. В том случае если этот человек получит достаточно денег, он может заплатить за себя самого и стать снова свободным.

⁵⁰Как определить цену? Тебе необходимо отсчитать годы от того времени, как он продал себя чужестранцу, до следующего года Юбилея. Это число и определит цену, потому что на самом деле он только «отдал себя внаём» на несколько лет! ⁵¹Если же до года Юбилея остаётся ещё много лет, этот человек должен отдать большую часть в выкуп за себя. Всё зависит от количества лет. ⁵²Если до года Юбилея осталось всего лишь несколько лет, то этому человеку необходимо заплатить небольшую часть первоначальной суммы. ⁵³Но он каждый год будет жить у чужеземца как наёмный работник. Не допускай, чтобы чужеземец был над ним жестоким хозяином.

⁵⁴Этот человек станет свободным, даже если никто не выкупит его. В год Юбилея он и его дети станут свободными. ⁵⁵Потому что народ Израиля — Мои слуги. Они Мои слуги, которых Я вывел из рабства в Египте. Я — Господь, Бог ваш!»

Награды за послушание Богу

26 ¹«Не делайте себе идолов. Не устанавливайте в своей стране статуи или мемориалы для поклонения. Потому что Я — Господь, Бог ваш!

²Помните Мои особые дни отдыха¹ и почитайте Моё святилище. Я — Господь!

³Помните Мои законы и исполняйте заповеди! ⁴Я пошлю вам дожди в нужное время, земля даст урожай, а деревья в полях принесут плоды. ⁵Вы будете молотить зерно до самого сбора винограда, а сбор винограда будет продолжаться до времени сева. Тогда у вас будет вдоволь еды, и вы будете спокойно жить на своей земле. ⁶Я пошлю мир вашей стране. Вы будете спокойно ложиться спать, и никто не придёт, чтобы запугать вас. Я изгоню из вашей страны диких зверей, и вражеские армии не пройдут по вашей земле.

⁷Вы будете преследовать своих врагов и победите их. Вы убьёте их своим мечом. ⁸Пятеро из вас будут преследовать сто, а сто будут преследовать десять тысяч. Вы разобьёте своих врагов и убьёте их своим мечом.

⁹А затем Я обращаюсь к вам и дам вам много детей. Я сдержу Своё соглашение с вами. ¹⁰У вас будет достаточно урожая, чтобы прокормить вас больше года. Вы соберёте новый урожай и должны будете выбросить старый, чтобы освободить место для нового! ¹¹Я также поставлю среди вас Свой священный шатёр. Я не отвернусь от вас! ¹²Я буду ходить среди вас и буду вашим Богом, а вы будете Моим народом. ¹³Я — Господь, Бог ваш! Вы были рабами в Египте, но Я вывел вас из Египта. Вы низко согнулись под тяжёлым ярмом рабства, но Я сокрушил невыносимое бремя на ваших плечах и снова повёл вас с высоко поднятой головой!

¹ 26:2 особые дни отдыха Буквально «субботы». Особыми днями могли быть не только «субботы», но и все дни, в которые люди не должны были работать.

Наказание за непослушание Богу

¹⁴Но если вы не будете слушаться Меня и не будете исполнять все Мои заповеди, то с вами произойдут несчастья.

¹⁵Если вы откажетесь исполнять Мои законы и заветы, значит вы нарушили Моё соглашение. ¹⁶Я причину вам великие страдания: Я пошлю на вас болезни и горячку, которые ослепят вам глаза и унесут жизнь. Не будет вам удачи, когда будете сеять семена, и враги съедят ваш урожай! ¹⁷Я буду против вас, и вас победят враги. Эти враги будут ненавидеть вас и будут господствовать над вами, и вы будете спасаться бегством, даже когда вас никто не будет преследовать.

¹⁸И после всего этого, если вы всё ещё не будете подчиняться Мне, Я увеличу наказание за ваши грехи в семь раз.

¹⁹Я разрушу великие города, которыми вы гордитесь. Небеса не дадут вам дождя, а земля не родит урожая¹. ²⁰Вы будете много трудиться, но это вам не поможет. Ваша земля не даст урожая, а деревья не дадут своих плодов.

²¹Если же вы и тогда будете против Меня и откажетесь повиноваться Мне, Я в семь раз сильнее накажу вас! Чем больше вы станете грешить, тем сильнее будете наказаны! ²²Я пошлю на вас диких зверей, и они унесут ваших детей. Они истребят ваш скот и убьют многих из ваших людей. Люди будут бояться путешествовать, и дороги опустеют!

²³Если и это вас ничему не научит и вы пойдёте против Меня, ²⁴тогда и Я обращу против вас. Я накажу вас в семь раз тяжелее за ваши грехи! ²⁵Вы нарушите Моё соглашение, и Я накажу вас. Я приведу против вас армии, и вы укроетесь в своих городах. Но Я распространю среди вас болезни, и недруги ваши вас победят. ²⁶Я дам вам часть зерна, оставшегося в этом городе, но пищи будет очень мало. Десять женщин смогут испечь весь хлеб в одной печи; они будут умирать каждый кусочек хлеба. Вы будете есть, но не насытитесь!

¹ 26:19 Небеса... урожай Буквально «Ваши небеса будут как железо, а ваша земля — как бронза».

²⁷Если же вы и тогда откажетесь слушать Меня и пойдёте против Меня, ²⁸то Я воистину явлю вам Свой гнев! Я Сам накажу вас в семь раз тяжелее за ваши грехи! ²⁹Вы будете так голодать, что станете поедать тела своих сыновей и дочерей. ³⁰Я разрушу ваши высоты. Я порублю ваши алтари для благовонного курения. Я брошу ваши трупы на обломки ваших идолов. Вы опротивеете Мне. ³¹Я разрушу ваши города и опустошу ваши святыни, и не буду вдыхать благоухания ваших приношений. ³²Я опустошу вашу землю, так что изумятся ваши враги, поселившиеся на ней. ³³Я разбросаю вас среди других народов. Я обнажу Свой меч и уничтожу вас: ваша земля опустеет, а города будут разрушены.

³⁴Вы будете пленены в стране ваших врагов, а ваша земля опустеет. Тогда ваша земля, наконец, получит покой и насладится им. ³⁵Завет говорит, что земля должна покоиться каждые семь лет. В то время, пока земля пуста, она будет отдыхать, как не могла отдыхать тогда, когда вы на ней жили. ³⁶Уцелевшие потеряют храбрость в стране своих врагов. Они будут всего бояться и будут беспорядочно метаться как лист, гонимый ветром, как будто кто гонится за ними с мечом. И падут они, когда никто не преследует! ³⁷Они будут бежать, как будто кто гонится за ними с мечом, и будут спотыкаться друг о друга, когда за ними никто не гонится.

И не будет у вас силы противостоять вашим врагам. ³⁸Вы потеряетесь среди других народов и исчезните в стране своих врагов. ³⁹А уцелевшие погибнут в своих грехах в странах своих врагов. Они погибнут в своих грехах, как погибли их предки.

Всегда есть надежда

⁴⁰И, может быть, тогда люди признают свои грехи и грехи своих предков, признают, что обратились против Меня и что против Меня грешили. ⁴¹Может быть, тогда они поймут, что Я обратил-

ся против них и привёл их в страну врагов. Эти люди станут Мне чужим народом. Тогда они покорятся¹ и признают наказание за свои грехи. ⁴²И Я вспомню Своё соглашение с Иаковом. Я вспомню Своё соглашение с Исааком и с Авраамом, и вспомню эту землю.

⁴³Эта земля опустеет и будет наслаждаться отдыхом. Уцелевшие люди примут наказание за свои грехи. Они узнают, что были наказаны, потому что ненавидели Мои законы и отказывались исполнять Мои заветы. ⁴⁴Они действительно грешили, но, если они придут ко Мне за помощью, Я не отвернусь от них. Я выслушаю их, даже если они будут находиться в стране своих врагов. Я полностью не уничтожу их и не нарушу Своё соглашение с ними. Потому что Я — Господь, их Бог! ⁴⁵Для них Я вспомню соглашение с их предками. Я вывел их предков из Египетской земли, чтобы быть их Богом, другие народы всё это видели. Я — Господь!»

⁴⁶Вот законы, постановления и поучения, которые Господь дал народу Израиля. Эти законы — соглашение между Господом и народом Израиля. Господь дал эти законы Моисею на горе Синай.

Обещания важны

27 Господь сказал Моисею: ²«Скажи народу Израиля: человек может дать особое обещание Господу. Он может пообещать посвятить человека Господу. И тогда этот человек будет служить Господу особым образом. Священник должен установить цену этому человеку. И если кто захочет выкупить его у Господа, людям необходимо будет заплатить за него эту цену. ³Цена мужчины в возрасте от двадцати до шестидесяти лет — 50 серебряных шекелей². (Вы должны пользоваться официальной мерой для серебра). ⁴Цена женщины от двадцати до шестидесяти лет — 30 шекелей. ⁵Цена мужчины от пяти до двадцати

¹ **26:41 покорятся** Буквально «смирят своё необрезанное сердце».

² **27:3 50 серебряных шекелей** Серебряный шекель весил около 11,5 г. Также см. 27:16.

лет — 20 шекелей, а женщины от пяти до двадцати лет — 10 шекелей. ⁶Цена ребёнка мужского пола от месячного возраста до пяти лет — 5 шекелей, а женского пола — 3 шекеля. ⁷Цена мужчины от шестидесяти лет и старше — 15 шекелей, а женщины — 10 шекелей.

⁸Если же человек слишком беден, чтобы заплатить такую цену, приведите его к священнику, и тот решит, сколько денег может заплатить этот человек.

Приношения Господу

⁹В жертву Господу можно приносить некоторых животных. Если человек приведёт одного из этих животных, оно становится святым. ¹⁰Если человек обещает отдать это животное Господу, он не должен пытаться заменить его другим животным, не должен выменивать его на что-то другое, подменять хорошее животное плохим или плохое хорошим. Если же человек всё же попытается заменить животных, то оба животных станут священными и оба будут принадлежать Господу.

¹¹Некоторых животных нельзя приносить в жертву Господу. Если человек принесёт одного из таких нечистых животных Господу, то эти животные должны быть отведены к священнику. ¹²Священник определит цену этому животному, хорошее оно или плохое; и как священник оценит, так и будет. ¹³Если же человек захочет выкупить это животное³, пусть добавит одну пятую часть к цене.

Цена дома

¹⁴Если человек посвящает свой дом в святыню Господу, священник должен определить стоимость дома, хорош ли дом или плох; как священник оценит его, так и будет. ¹⁵Но, если человек, который отдал дом, захочет получить его назад, он должен добавить к его цене одну пятую часть. Тогда дом будет снова принадлежать этому человеку.

³ **27:13 выкупить это животное** См.: Исх. 13:1–16, где говорится о законах «приношения Богу» и «выкупа».

Стоимость недвижимости

¹⁶Если человек посвящает часть своих полей Господу, стоимость этих полей будет зависеть от того, сколько зерна нужно, чтобы их засеять; 50 шекелей серебра за каждый хомер¹ ячменя. ¹⁷Если человек отдаёт своё поле Богу в Юбилейный год, его стоимость будет такой, какой назначит её священник. ¹⁸Но если человек отдаёт своё поле после Юбилея, то священник должен определить его точную цену. Он должен сосчитать количество лет до следующего Юбилейного года и в соответствии с этим числом определить цену. ¹⁹Если человек, который отдал поле, захочет выкупить его, он должен прибавить пятую часть к его стоимости. И тогда поле будет снова принадлежать этому человеку. ²⁰Если же этот человек не выкупит поле, то оно навсегда будет принадлежать священникам. Если эта земля продана кому-то другому, этот первый человек не может выкупить землю. ²¹Если человек не выкупил землю, тогда в год Юбилея поле будет оставаться посвящённым Господу и будет принадлежать священнику навечно!

²²Если человек посвящает Господу поле, которое он купил, и оно не является частью наследства его семьи², ²³тогда священник должен сосчитать количество лет до года Юбилея и определить цену этой земли. После этого земля будет принадлежать Господу. ²⁴В год Юбилея земля будет принадлежать семье, которая первоначально владела ею.

²⁵Пользуйтесь при оплате официальной мерой. Шекель по этой мере весит 20 гер³.

Стоимость животных

²⁶Люди могут давать быков и овец как особое приношение Господу. Но если

¹ **27:16 хомер** Мера сыпучих тел, равная шести корзинам (220 литрам).

² **27:22 поле... семьи** То есть земля, которой изначально владела его семья и колону. Согласно закону Божьему, земля не могла быть продана другому владельцу, а лишь сдана во временное пользование сроком не более пятидесяти лет.

³ **27:25 гера** Одна гера равна приблизительно 0,6 г.

это животное — первенец, то оно уже по закону о первенстве принадлежит Господу. Таких животных нельзя отдавать как особое приношение. ²⁷Первенцев из скота люди должны посвящать Господу. Но, если это животное нечистое, тогда человек должен его выкупить. Священник определит цену животного, и человеку необходимо будет добавить пятую часть. Если же человек не выкупит это животное, тогда священник должен продать его за ту цену, которую он назначил.

Особые приношения

²⁸Люди приносят Господу особое приношение⁴. Это приношение принадлежит только Господу и не может быть выкуплено или продано. Таким приношением могут быть люди, животные и поля из семейного владения. Всё это принадлежит Господу. ²⁹Если это особое приношение — человек, то его нельзя выкупить. Он должен быть убит.

³⁰Десятая часть всего урожая принадлежит Господу. Это значит, что десятая часть урожая с полей и фруктов с плодовых деревьев принадлежит Господу. ³¹Если человек хочет получить назад свою десятую долю, он должен добавить одну пятую часть к её стоимости, а потом выкупить её.

³²Священники будут брать каждого десятого животного у владельца быков или овец. Каждое десятое животное будет принадлежать Господу. ³³Владельцу не надо беспокоиться о том, хорошее это животное или плохое. Он не должен заменять одного животного другим. Если же он решит заменить животное, то оба животных будут принадлежать Господу. Это животное не может быть выкуплено».

³⁴Вот заповеди, которые Господь передал народу Израиля через Моисея на горе Синай.

⁴ **27:28 особое приношение** Обычно это относилось ко всему, что было захвачено во время военных действий. Эти вещи (приношения) принадлежали только Господу и не могли быть использованы ни для чего другого.

Международная библейская лига и её партнеры во всём мире предоставляют Писания для миллионов людей, которые до сих пор не имеют надежды. Эта надежда, дающая жизнь, содержится в слове Божьем. Каждая купленная Библия «В современном переводе» позволит нам напечатать Библию для человека, живущего в одном из уголков нашего мира, который нуждается в ней. Для того чтобы предоставить Писания для ещё большего числа людей, пожалуйста, пожертвуйте либо через интернет-страницу www.bibleleague.org/donate, либо напишите нам по следующему адресу: Bible League International, 1 Bible League Plaza, Crete, IL 60417. Международная Библейская лига существует для того, чтобы предоставлять Библии в «Современном переводе» и другие библейские материалы церквям и партнёрским организациям для их работы, которая помогает людям поверить в Иисуса Христа.

© Международная библейская лига, 2014

Библия: Современный перевод™ (РСП™)

- © Международная библейская лига, 1993–2014
- © Международная библейская лига, карты, иллюстрации, 2012–2013
- © Международная библейская лига, дополнительные материалы, 2014

В случае использования до 1 000 стихов письменного разрешения не требуется. Если совокупность цитат составляет более половины печатного издания, то ссылка на правообладателя обязательна.

В случае использования цитат из «Современного перевода» в некоммерческих изданиях, таких как церковные бюллетени, объявления, плакаты, и т. д., указание правообладателя не обязательно. В конце каждой цитаты должна следовать ссылка на первоисточник:

Святая Библия: Современный перевод™ (РСП™)

© Международная библейская лига, 1993–2014

«Современный перевод». За письменным разрешением на перепечатку более 1 000 стихов или при использовании текста в размере, составляющем более половины печатного издания, а также по всем вопросам, касающимся тиражирования, распространения, размножения, переноса на бумажные и электронные носители и т. д., необходимо обращаться в Международную библейскую лигу.

Публикация комментариев или перепечатка цитат в коммерческих целях из Нового Завета в «Современном переводе» допускается только с письменного разрешения.

Права на перепечатку текстовых материалов можно получить по адресу permissions@bibleleague.org.



Bible League International

1 Bible League Plaza

Crete, IL 60417

Телефон: 866-82504636

Электронный адрес: permissions@bibleleague.org

Интернет-страница: www.bibleleague.org



Бесплатные электронные материалы на сайте: www.bibleleague.org/downloads